



XITSONGA HOME LANGUAGE  
**GRADE 3 – BOOK 1**  
 TERMS 1 & 2  
 ISBN 978-1-920458-37-9  
 THIS BOOK MAY NOT BE SOLD.  
**11th Edition**

ISBN 978-1-920458-37-9



9 781920 458379



XITSONGA RIRIMI RA LE KAYA – Giredi ya 3 Buku ya 1

ISBN 978-1-920458-37-9

Leyi  
 pfuxetiweke hi  
 xiCAPS

Giredi  
 ya **3**

Vito:

Tlilasi:



**basic education**

Department:  
 Basic Education  
 REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

**XITSONGA RIRIMI  
 RA LE KAYA**

Buku ya 1  
 Tikotara ta  
 1 na 2



Manana Angie Motshekga,  
Holobye wa Dyondzo ya  
Masungulo



Dkd. Reginah Mhaule,  
Xandla xa Holobye wa  
Dyondzo ya Masungulo

Tibuku leti to tirhela ti endleriwe vana va Afrika-Dzonga ehansi ka vurhangeri bya Holobye wa Dyondzo ya Masungulo, Manana Angie Motshekga, na Xandla xa Holobye wa Dyondzo ya Masungulo, Dkd. Reginah Mhaule.











Tibuku to tirhela ta Rainbow ti vumba xiyenge xin'wana xa ntlawa wa migingiriko ya Ndzawulo ya Dyondzo ya Masungulo leyi kongomisiweke eka ku antswisa matirhelo ya vadyondzi va Afrika-Dzonga eka tigiredi ta ntsevu to sungula. Tanihi xin'wana xa swilo leswi nga swirhangana eka nkunguhato wa matirhelo ya mfumo, phurojeke leyi yi humelerile hi ku seketeriwa hi timali hi Nkwama wa Timali ta Tiko. Leswi swi endlile leswaku Ndzawulo yi swi kota ku endla leswaku tibuku leti to tirhela, ti kumeka hi tindzimi hinkwato ta ximfumo handle ko hakeleriwa.

Hi tshemba leswaku tibuku leti ti ta pfuna vadyondzisi eka migingiriko ya vona yo dyondzisa ya masiku hinkwawo no tiyisisa leswaku vadyondzi va vona va kota ku heta kharikhulamu. Hi tiyisisa leswaku hi letela mudyondzisi eka nghingiriko wun'wana na wun'wana hi ku katsa mifungho leyi kombisaka leswi mudyondzi a faneleke ku endla swona.

Hi ni ntshembo wa leswaku vana va ta tiphina no tsakela ku tirha migingiriko leyi nga ebukwini loko va ri karhi va ya emahlweni no dyondza, na leswaku wena, mudyondzisi, u ta tsaka swin'we na vona.

Hi mi navelela ku humelela, wena na vadyondzi va wena eku tirhiseni tibuku leti to tirhela.

# VUTIHLAMULERI BYA VANTSHWA AFRIKA-DZONGA

|  |  |  |
|--|--|--|
| <p><b>Ku ringana</b></p> <p>Khoma munhu un'wana na un'wana hi ku ringana na hi mfanelo. U nga vi na xihlawuhlawu.</p>   | <p><b>Ndzhuti wa ximunhu</b></p> <p>Xixima munhu un'wana na un'wana. Kombisa tintswalo no hlayisa.</p>    | <p><b>Vutomi</b></p> <p>Swilo leswi hanyaka hinkwaswo swi na nkoka. Khoma swilo leswi hanyaka hinkwaswo hi xichavo.</p>   |
| <p><b>Ndyangu</b></p> <p>Xixima vatswari va wena. Kombisa tintswalo no tshembeka eka va ndyangu wa ka n'wina.</p>    | <p><b>Dyondzo</b></p> <p>Nghena xikolo, dyondza u tihela u tirha swinene. Landzelela milawu ya xikolo.</p>   | <p><b>Ntirho</b></p> <p>Pfuna va ndyangu wa ka n'wina hi mitirho ya le kaya. Vana a va fanelangi ku sindzisiwa ku lava ntirho.</p>                                 |
| <p><b>Ntshunxeko na vuhlayiseki</b></p> <p>U nga tshuki u vavisa, u karhata kumbe u chavisa van'wana naswona u nga pfumeleli van'wana ku endla sweswo. Herisa ku hambana ka mavonele hi ndlela yo rhula.</p>  | <p><b>Nhundzu</b></p> <p>Xixima nhundzu ya vanhu van'wana. U nga onhi nhundzu naswona u nga yivi.</p>   | <p><b>Vukhongereri, swikhohlwakholwana na mavonele</b></p> <p>Xixima swikhohlwakholwana na mavonele ya vanhu van'wana.</p>                                        |
| <p><b>Vuhlayiseki</b></p> <p>Hlayisa misava. U nga onhi mati na gezi. Hlayisa swiharhi na swimila. Hlayisa yindlu ya ka n'wina na muganga wa ka n'wina swi tshama swi basile no va swi hlayisekile.</p>       | <p><b>Vuakatiko</b></p> <p>U va muakatiko wa Afrika-Dzonga wo lulama no tshembeka. Xixima milawu u tihela u tiyisisa leswaku van'wana va endla sweswo na vona.</p>  | <p><b>Ntshunxeko wo humesa mavonele</b></p> <p>U nga hangalasi vunwa na rivengo. Tiyisisa leswaku vanhu van'wana a va rhukaniwi kumbe va tlhaviwa hi marito.</p>  |

Giredi  
ya 3



HI XITSONGA



Buku leyi i ya:

XITSONGA

Buka ya



## SWILETELO SWA VADYONDZISI

Tirhisa buku yo tirhela kun'we na switirhisiwa swin'wana swa wena loko u ri karhi u ya emahlweni u hluvukisa tinongoti ta masungulo ta switshuriwa leswi kandziyisi-weke eka vadyondzi:

- **Ku khoma buku:** Ndelela leyi faneleke yo khoma no phendla buku.
- **Nongoti ya buku:** Pheji ra le mahlweni, vito na nongonoko wa leswi nga endzeni.
- **Mathelo:** Ku hlaya ku suka emahlweni ku ya endzhaku, ku suka eximatsini ku ya exineneni na ku suka ehenhla ku ya ehansi.

### SWITSUNDZUXO SWA MADYONDZISELE

#### Ku yingisela na ku vulavula

Hlaya Xititimende xa Pholisi ya Kharikhulamu na Makambebele (Xitsonga Ririmi ra le Kaya), p. 10. Vadyondzi va fanele ku dyondzisiwa switori, swinsin'wana swo koma, switlhokovetselo na tinsimu vhiki rin'wana na rin'wana.

#### Ku bula hi swifaniso

1. Letela vadyondzi eka:
  - ku boxa no bula hi minchumu leyi nga eswifanisweni (sayizi, xivumbeko, muhlovo na ntalo).
  - Ku hlamusela swifaniso hi ku vutisa swivutiso: mani, yini, kwihhi, rini, hikwalaho ka yini, ku humelele yini eku sunguleni, ku humelele yini endzhaku?
  - ku tumbuluxa xitori xa tlilasi (vulehi byi ta lawuriwa hi swiyimo swa vuswikoti bya vadyondzi).
2. Pfumelela mudyondzi un'wana na un'wana ku hlamusela munghana wa yena xitori xa tlilasi.
3. Tirhisa matsalele ya xitori xa tlilasi (XIPHOKHAMA Ririmi ra le Kaya, p.12, ku tsala kun'we). Kombisa vadyondzi matirhisele ya maletere lamakulu, ku hambanisa marito na mahikahatelo.
4. Pfumelela vadyondzi ku hlaya na wena loko u hlaya xitori xa tlilasi.
5. Kombela vadyondzi ku nkhwatihata kumbe ku ba xirhendzevutana eka mipfumawulo kumbe swivumbeko swa ririmi swa vhiki eka xitori xa tlilasi.

#### Ku hlaya

Hlaya Xititimende xa Pholisi ya Kharikhulamu na Makambebele (Xitsonga Ririmi ra le Kaya), p. 12 – 18, mayelana na tindlankulu ta ntlhanu to dyondzisa ku hlaya.

#### Ku tsala

Hlaya Xititimende xa Pholisi ya Kharikhulamu na Makambebele (Xitsonga Ririmi ra le Kaya), p. 18 – 19, mayelana na ntivontsalu na ku tsala. Loko kotara yi fika emakumu, vadyondzi va cinca ku suka xikiripiti lexi nga pirintiwa ku ya eka xikiripiti xo hlanganisiwa kumbe tsalelo ro nthwenthwesa.

Tidyondzo ta ntivontsalu ti fanele ku kongoma eka ku titoloveta ku tsala maletere lamatsongo na maletere lamakulu na ku hlanganisa loku lavekaka eka ntivontsalu lowuntshwa. Vadyondzi va fanele va kota ku kopunula xitshuriwa lexi pirintiweke (xik, xitshuriwa xo huma ebukwini) eka xikiripiti lexi nga hlanganisiwa kumbe tsalelo ro nthwenthwesa.

#### Tsundzuka leswi landzelaka:

→ Leswi vadyondzi va tsakelaka ku swi dyondza swa hambana. Swi na nko ka leswaku vadyondzi va rhanga hi ku nyanyuriwa hi ku vona swo karhi, ku twa na ku fambafambisiwa leswaku va kota ku dyondza hi ndlela leyi nyawulaka no pfuna.

→ Vadyondzi va fanele ku vona leswi va swi dyondzaka, hikokwalaho va fanele va titoloveta migingiriko va nga si yi hetisa hi ku yi tsala, xik:

**Ku vumba:** Nyika vadyondzi nkarhi wo vumba marito hi ku tirhisa makhadi ya maletere.

**Ntwisiso:** Vadyondzi va fanele ku hetisa tinhlamulo hi ku vula hi nomo emintlaweni ya vona va nga si hetisa hi ku ti tsala. Murhangeri wa ntlawa u vutisa swivutiso loko swirho swa ntlawa swi lava tinhlamulo no hlamula swivutiso.

**Ku hlawula marito yo hetisa swivulwa:** Nyika mintlawu swiphephana swa nxaxamelo wa maletere yo ka ya nga helelangi na makhadi ya marito. Vadyondzi va hetisa swivulwa hi ku veka makhadi ya marito hi ndlela leyi faneleke.

**Ku yelanisa marito na swifaniso:** Kurisa pheji ri va A3. Emintlaweni ya vona, vadyondzi va veka swifungho eka tinhlamulo leti nga tona.

**Ku yelanisa swiyenge swimbirhi swa xivulwa:** Emintlaweni ya vona, vadyondzi va yelanisa swiyenge swa swivulwa.

**Ku tsala atikili ya phephangu ra vona:** Tsarisa vadyondzi atikili ya tlilasi kutani yi landzela hi atikili ya ntlawa va nga si tsala tiatikili ta vona.

**Tidikixinari:** Tirhisa dikixinari siku rin'wana na rin'wana. Vuswikoti bya vadyondzi byi lawula swiyimo swa ku tika ka migingiriko. Swi nga fanela ku nyika mapheji lama faneleke ku langutiwa.

**Lemuka:** Hi nkarhi wa migingiriko ya mintlawu, nyika murhangeri wa ntlawa tinhlamulo to n'wi pfuna ku letela swirho swa ntlawa hi ndlela leyi faneleke.



L  
e  
s  
w  
i  
  
n  
g  
a  
  
e  
n  
d  
z  
e  
n  
i

# Nkongomelo wa 1: Ku vuyela exikolweni Kotara ya 1: Mavhiki ya 1-4

## 1 Ndzi vuyile exikolweni 2

Ku vulavula: Tirhisa swifaniso ku vhumba leswi xitori xi vulavulaka hi swona.

Ku hlaya: Ku hlaya swin'we (ndzungulo).

Switoloveto swo kambela ku twisisa: Boxa timhaka ta nkoaka eka leswi hlayiweke.

Mipfumawulo: -ile, pf, ph, -isa, tsh.

Ku tsala swivulwa etibukwini ta switoloveto ku tirhisiwa marito yo huma eka bokisi ra ntivomarito.

Ku hlaya: Marito ya ntolovelo.

## 2 Mayelana na xikolo xa hina 4

Ku vulavula: Vulavula na munghana wa wena hi mitlangu leyi u yi rhandzaka.

Ririmi: Ndzandzelelano wa tialifabete na mavita-vito.

Ku tsala: Tirhisa marito lama nyikiweke ku tsala swivulwa ebukwini ya switoloveto.

Tata vuxokoxoko hi mayelana na wena eka fomo.

Tsala swivulwa hi leswi u swi rhandzaka na leswaku vanghana wa wena i vamani.

Ririmi: Bana xirhendzevutana eka mavita-vito lama faneleke ku sungula hi letere lerikulu.

Ku tsala: Endla phositara.

Ku tsala swivulwa etibukwini ta switoloveto ku tirhisiwa marito yo huma eka bokisi ra ntivomarito.

Ku hlaya: Marito ya ntolovelo

## 3 Mudyondzisi u tlangela siku ra yena ra ku velekiwa 6

Ku hlaya na ku twisisa: Swi fana na swa phepha ro tirhela ra 1.

Ririmi: Ku hlawula maviti ehansi ka tinhlokomhaka ta munhu, ndhawu, kumbe swilo.

Mipfumawulo: nth, ndz, kh, a, by, u

## 4 Ku navela ka le xihundleni ka siku ra mina ra ku velekiwa 8

Ku tsala: Endlela munhu wo hlawuleka khadi ra siku ra ku velekiwa.

Ku hlaya: Hlaya dayari ya Piet kutani u vulavula na munghana wa wena hi ku navela ka Piet ka le xihundleni eka siku ra yena ra ku velekiwa.

Ku tsala: Tsala eka dayari ya wena ku navela ka wena eka siku ra wena ra ku velekiwa.

Ku hungasa: Tata mavito ya vanghana va wena eka tin'hweti ta masiku ya vona ya ku velekiwa.

## 5 Siku ra mitlangu 10

Ku vulavula: Tirhisa swifaniso ku vhumba leswi xitori xi vulavulaka hi swona

Ku hlaya swin'we: (ndzungulo)

Mipfumawulo: v, a, ch, q, hl, g

Ririmi: Tihantlha marito hi mapeletwana ya wona

Ku tsala: Tirhisa marito lama nyikiweke ku tsala swivulwa

Ku twisisa: Longoloxa mitirho leyi vuriweke exitorini.

## 6 Siku ra ku tiphina exikolweni 12

Ku vulavula: Vutisa vanghana va wena hi mitlangu leyi va yi rhandzaka swinene. Tata eka tafula

Ririmi: Ndz andzelelano wa tialifabete

Ririmi: Maviti-nkatsano

Ku tsala: Tsala hi ntlangu lowu u wu rhandzaka swinene.

Ku tsala: Endla phositara u navetisa siku ra mitlangu

## 7 Siku ra mitlangu ri khukhuriwa 14

Ku hlaya: Swi fana na swa phepha ro tirhela ra 1.

Nkomiso wa marito.

Mipfumawulo: k, -ile, hl, d, ng

## 8 Endzhaku ka siku ra mitlangu 16

Ku vulavula: Encisa leswi humeleleke hi siku ra mitlangu.

Ririmi: Tsala swivulwa hi marito ya munhu.

Tirhisa mepe wa miehleketo eka ku pulana.

## 9 Dihadlha ra xikolo ra tshwa 18

Ku hlaya swin'we: Swi fana na phepha ro tirhela ra 1.

Ririmi: Switwananisi na masivi (bana xirhendzevutana eka marito lama kombisaka ku tlula munhu un'we).

Mipfumawulo: nt, h, n'w, njh na rh.

## 10 Vuhlayiseki eka ndzilo 20

Ku tsala: Nambara swifaniso ku kombisa ndzandzelelano lowu

faneleke

Ku tsala: Tsala hi xifaniso xin'wana na xin'wana.

Ririmi: Hikahata swivulwa.

Ririmi: Mavita-vito, tirhisa maviti eswivulweni.

Ku hungasa: Pfuna valwa-na-ndzilo ku kuma ndlela ya vona.

## 11 Siku ra layiburari 22

Ku hlaya no twisisa: Swi fana na phepha ro tirhela ra 1.

Mipfumawulo: Bana swirhendzevutana eka marito lama nga switwananisi exitorini.

Ririmi: Hlanganisa swivulwana ku vumba xivulwa-mpfilungano hi ku tirhisa hikuva.

Mipfumawulo: t, g, x, mb, -ni

## 12 Ku hlaya tibuku 24

Tsala nkambisiso wa buku.

Lava marito lama nga na ncino.

Ku vulavula: Dirowa mifungo kutani u hlamusela munghana wa wena.

## 13 Swilo leswi hi swi tsakelaka 26

Ku hlaya na ku twisisa: Rhesipi

Mipfumawulo: -ili, -oni, -isi, -elo, -oho

Nghingiriko wo hlawula nhlamulo leyi faneleke exikarhi ka tinhlamulo leti nyikiweke.

## 14 I mani a rhandzaka yini? 28

Ku tsala: Ku ithavhiyuwa vanghana no tata tafula.

Tsala rhesipi leyi u yi rhandzaka swinene

Ririmi: Ku hlanganisa swivulwa -nhlokomhaka na riendlinkulu.

## 15 Muendzi wo hlamarisa exikolweni xa hina 30

Encisani xitori xa mbuti leyi yaka exikolweni

Mipfumawulo: nk, e-, -isa, nkw, -aza

## 16 Mbuti ya xikolo 32

Ku tsala: Nambara swifaniso hi ndzandzelelano lowu faneleke wa swiendleko swa xitori.

Tsala xivulwa eka xifaniso xin'wana na xin'wana.

Tsala buku ya xitori u tirhisa xiletelo xa xitsemiwa.

Xitori xi fanele ku va na manghenelo, miri na mahetelelo.





A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

Hi tsakele ku va eka Giredi ya 3. "Ndzi **tsakile** hikuva ndzi ta va mudyondzisi wa n'wina," ku vula Manana Sibisi. "Ndza swi tiva leswaku mi ta tirha swinene eka Giredi ya 3," ku vula mudyondzisi. "Ku na vana vambirhi lavantshwa. Piet na Lebo," a hlamusela. Lebo u famba hi xitulu xa mavhilwa. Hinkwerhu hi fanele ku n'wi pfuna hi ku n'wi fambafambisa laha xikolweni".



Tlilasi yi basile swinene.

Ku na phositara ekhumbini leyi tsundzuxaka hi ku hlayisa xikolo xi tshama xi basile.



Ntivotarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|         |         |           |         |          |
|---------|---------|-----------|---------|----------|
| tsakile | pfuna   | phositara | hlayisa | tshama   |
| pasile  | pfempfa | phorha    | fambisa | tshakata |
| basile  | pfotlo  | phoma     | tirhisa | tshuri   |



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

Xana va le ka giredi yihi sweswi?

Va le ka

I mani loyi a fambaka hi xitulu xa mavhilwa?

Hikwalaho ka yini ku ri na phositara leyikulu ekhumbini?

Ku va

Vana vambirhi lavantshwa i vamani?

I

na



A hi tsaleni

Bula na munghana wa wena hi mitlangu leyi u yi tsakelaka.



A hi tsaleni

Tsala mavito ya mune ya vanghana va wena ku ya hi ndzandzelelano wa tialifabete.



|   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| 1 |  | 3 |  |
| 2 |  | 4 |  |



Ntivorarito

Sweswi bana xirhendzevutana eka marito lama faneleke ku sungula hi maletere lamakulu. Lava mavito lama nga mavito ya vanhu kumbe mavito ya tindhawu. U endleriwile xikombiso. Kutani tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

Maviti

|               |             |           |           |
|---------------|-------------|-----------|-----------|
| sokisi        | dzivamisoko | tintanghu | durban    |
| manana sibisi | jabu        | sam       | ribuwa    |
| mudyondzisi   | yindlu      | sonto     | sunguti   |
| cape town     | buku        | bazi      | polokwane |



Sweswi hetisa khadi leyi hi mayelana na wena.

A hi hungaseni



Vito ra mina i \_\_\_\_\_.

Ndzi le ka giredi ya \_\_\_\_\_. Ndzi na \_\_\_\_\_ wa malembe.

Vito ra munghana wa mina i \_\_\_\_\_.

Ntlangu lowu ndzi wu rhandzaka swinene i \_\_\_\_\_.

Buku leyi ndzi yi rhandzaka swinene i \_\_\_\_\_.





A hi tsaleni

Tsala swivulwa swimbirhi hi wena, hi swilo leswi u swi tsakelaka na leswaku vanghana va wena i vamani.



Marito ya ntolovel

fambisa pasile tshama



A hi hungaseni

Languta phositara mayelana na ku hlayisa xikolo xi tshama xi basile. Hlamusela munghana wa wena leswi phositara yi hlamuselaka leswaku hi endla swona. U nga engetela swivulwa eka phositara mayelana na ku ka hi nga thyakisi. Tirhisa matsalelo lama sasekisaka.



U nga vi mudyondzi loyi a thyakisaka.

Kumeka u ri mudyondzi la tirhandzaka.



Hlayisa xikolo xa wena xi tshama xi basile.  
Rholela maphepha.  
Tirhisa thini ro chela thyaka.





A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

**Namuntlha** i siku ra ku velekiwa ka mudyondzisi wa hina. Ku na makhandhlela yo tala eka **khekhe** ra yena.

**Endzhaku** ka loko Manana Sibisi a timile makhandhlela, hi yimbelerile risimu ro n'wi navela siku lerinene kutani hinkwerhu hi xekeriwa khekhe hi **dya**.

Hi n'wi nyike nyiko ya xifaniso xa sekwa leri yimeke ehenhla ka ribye. Hinkwerhu hi tsarile mavito ya hina ekhalendareni.

Siku ra ku velekiwa ra Aki ri hi **Nyenyankulu**. Siku ra Bongi ri hi **Khotavuxika**. Ra Lebo ri hi **Mudyaxihi**.





A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

A ri ri siku ra ku velekiwa ka mani namuntlha?

I mani loyi a nga ta va na phati ya siku ra ku velekiwa hi xixikana?

Xana Bongi u ta va na phati ya ku hlambela hi siku ra yena ra ku velekiwa? Hikwalaho ka yini u vula sweswo?



Ntivorarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switloveto.

|           |          |        |     |       |        |
|-----------|----------|--------|-----|-------|--------|
| namuntlha | endzhaku | khekhe | dya | ribye | vuxika |
| ntlhambi  | ndzhope  | khoba  | ba  | xibye | chucha |
| ntlhari   | ndzhuti  | khuma  | kha | byela | hluta  |

Fanisa

ntanghu

pene

Lebo

Jabu

Cape Town

Durban

desika

Polokwane



A hi tsaleni

Tsala mavito lama emakhadini lama faneleke.

| MUNHU |
|-------|
|       |
|       |
|       |

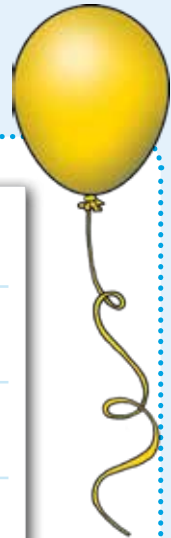
| NDHAWU |
|--------|
|        |
|        |
|        |

| XILO |
|------|
|      |
|      |
|      |



A hi tsaleni

Endlela munhu loyi u n'wi tsakelaka khadi ra siku ra ku velekiwa.  
Tsala mahungu yo hlawuleka emahlweni ka khadi. Ya tsale ehenhla ka xifaniso.  
Kutani tsala mahungu yo hlawuleka emahlweni ka khadi.

A hi tsaleni

Hlaya dayari ya Piet kutani u bula na munghana wa wena hi ku navela ka le  
xihundleni ka Piet eka siku ra ku velekiwa ka yena.

Eka dayari

21 Nyenyankulu 2015

Loko ndzi va na malembe ya nhungu, ndzi ta tsakela ku amukela  
nyiko yo hlawuleka. A ndzi lavi switlangiso, a ndzi lavi nchumu  
wun'wana. Ndzi navela leswaku tatana a vuya ekaya hi siku ra ku  
velekiwa ka mina leswaku a ta famba na mina hi ya  
hlalela ntlangu wa bolo ya milenge.



Siku:



A hi tsaleni

Sweswi tsala leswi u navelaka swona eka siku ra wena ra ku velekiwa.

Marito ya ntolovelo

byela  
dya  
khekhe

Eka dayari

Siku



A hi hungaseni

Tsala mavito ya vanghana va wena hinkwavo eka n'hweti leji va vaka na masiku ya ku velekiwa ka vona.

# KHALENDABA YA MASIKU YA KU VELEKIWA

Sunguti

Nyenyenyani

Nyenyankulu

Dzivamisoko

Mudyaxihi

Khotavuxika

Mawuwani

Mhawuri

Ndzhati

Nhlangula

Hukuri

N'wendzamhala

Mudyondzisi: Sayina

Siku



A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

"Hinkwerhu hi fanele ku pfuna hi Siku ra Mitlangu," ku hlamusela mudyondzisi.

Lebo u te, "Ndzi ta endla phositara ku tivisa **vanhu** hi Siku ra Mitlangu."

"Ndzi nga katinga mbvacha hi ta wu **xavisa**," ku vula Bongi. "Ndzi ta pfuna Jabu ku **chela** mbvacha endzeni ka maphakiti," ku vula Aki. "Ndzi nga **qambha** tinsimu leti hi faneleke ku ti yimbelela," ku vula Jabu.

"Ndzi ta yima eka ntila wa ku **hlula** ku vona loyi a hlulaka," ku vula Amu.

"Ndzi ta yima **egedeni** ku kombisa vamanana na vatatana laha va faneleke ku ya kona," ku vula Pieter.





A hi tsaleni

Tlhantlha u kombisa mipfumawulo. Xikombiso: luka ri va lu + ka.

Emahlweni

Endzhaku

Endzeni

Ehandle

Exikarhi

Ehansi

Swipfuneti

Sweswi tsala marito ku ya hi ndzandzelelano wa tialifabete.

|   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| 1 |  | 4 |  |
| 2 |  | 5 |  |
| 3 |  | 6 |  |



Ntivotmarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona.  
Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|       |        |         |        |       |      |
|-------|--------|---------|--------|-------|------|
| vanhu | xavisa | chela   | qambha | hlula | gede |
| vana  | xaka   | chulula | quva   | hlela | goya |
| vaaki | xandla | chefu   | qumbha | hluta | guma |



A hi tsaleni


Xiya nxaxamelo wa mitirho leji faneleke ku endliwa. Tsala vito ra munhu loyi a nga ta endla ntirho wo karhi. Boxa loko ntirho wu ta endliwa siku ra mitlangu ri nga si fika kumbe hi siku ra mitlangu.

|  |                      |   |
|--|----------------------|---|
| I ntirho muni?                         | Wu ta endla hi mani? | Xana wu fanele ku endliwa siku ra mitlangu ri nga si fika kumbe hi siku ra mitlangu?                                  |
| Ku endla phositara.                    | Lebo                 | Siku ra mitlangu ri nga si fika  |
| Ku katinga mbvacha wu ta xavisiwa.     |                      |   |
| Ku chela mbvacha endzeni ka maphakete. |                      |   |
| Ku qambha tinsimu.                     |                      |   |



A hi tsaleni

Vutisa vanghana vanharhu leswaku mitlangu leyi va yi tsakelaka hi yihi.  
Tsala mavito ya vona kutani u tsala mitlangu ehansi ka mavito.

|                          |  |  |  |  |
|--------------------------|--|--|--|--|
| Vito                     | Thandi  |  |  |  |
| Ntlangu lowu tsakeriwaka | Netibolo   |  |  |  |



A hi tsaleni

Nambara ntlawa wun'wana na wun'wana wa marito ku kombisa ndzandzelelano wa alifabete lowu faneleke.



|   |        |  |      |  |      |
|---|--------|--|------|--|------|
| 1 | kofi   |  | xuka |  | buwa |
| 3 | kulu   |  | xava |  | baka |
| 2 | kondlo |  | xisa |  | bola |



A hi tsaleni

Endla tinhlayo ta marito lama landzelaka.

|        |   |        |   |              |
|--------|---|--------|---|--------------|
| gida   | + | vusiku | = | xigidavusiku |
| khombo | + | muni   | = |              |
| neti   | + | bolo   | = |              |
| nyoka  | + | hansi  | = |              |







A hi tsaleni

Tsala swivulwa swinharhu hi ntlangu lowu u wu tsakelaka swinene.



Marito ya ntolovelo

gede vana xaka

Blank writing area with horizontal lines.



A hi hungaseni

Pfuna Lebo ku endla phositara mayelana na siku ra mitlangu. Tsala vito ra xikolo xa n'wina. Dirowa swifaniso eka phositara u kombisa leswi nga ta humelela hi siku ra mitlangu. Engetela vuxokoxoko byin'wana lebyi sijiweke. Loko u hetile kombisa munghana wa wena.

Xikolo xa \_\_\_\_\_



# SIKURA MITLANGU



Tiphine exikolweni hi siku ra 5 Nyenyankulu hi Muggivela  
Hi sungula hi 10:00



A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

Vana hinkwavo a va tiphina emitlangwini.

A ri ri **siku** lerinene ra ximumu. Vamanana na vatatana va hina a va yimbelela. A hi tsutsuma hi **tsakile** hikuva a hi hlula. Un'wana na un'wana a titwa **kahle**.

Kutani mpfula yi sungula ku na. Tilo ri **duma** swinene.

Yi ne lero hi tsakama no ngheniwa hi xirhami.

Moya wu **hunga** wu handzula tiphositara.

Hi tsutsumele etitlilasini hi ya yima kona. Loko mpfula yi xa hinkwerhu hi **yile** emakaya.





A hi tsaleni

Dirowa ntila u kombisa marito lama yelanaka.

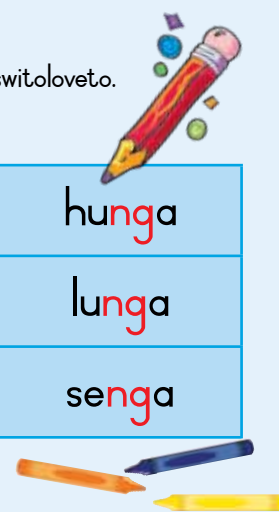
|         |  |       |
|---------|--|-------|
| tsakile |  | famba |
| yile    |  | na    |
| fambile |  | tsaka |
| nile    |  | ya    |



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switloveto.

|      |         |       |      |       |
|------|---------|-------|------|-------|
| siku | tsakile | kahle | duma | hunga |
| huku | yile    | hehla | dini | lunga |
| duku | fambile | fehla | daya | senga |



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

Xana i yini xi yimiseke siku ra mitlangu?

---

Xana vanhu va tsutsumele kwihl?

---

Xana u ehleketa leswaku a va yingisile xiviko xa ta maxelo?

---

Tsala nhlokomhaka ya xitori lexi.

---



A hi tsaleni

Encenyeta leswi humeleleke hi siku ra mitlangu loko mpfula yi sungula ku na.



Marito yo rungula



A hi tsaleni

Tsala leswi va swi vulaka, u tirhisa mimfungho leji faneleke.



Mpfula ya thona.

Aki u te, "Mpfula ya thona."



Ndzi nga tsutsuma hi rivilo lerikulu

Jabu u te, "

Bongi u te, "

Ndzi rhandza ku tlanga netibolo.



Fambani etlilasini ku kondza mpfula yi xa.

Mudyondzisi u te, "



Siku:



A hi tsaleni

Tsala swivulwa swinharhu hi leswi humeleleke hi siku ra mitlangu.

Marito ya ntolovelo

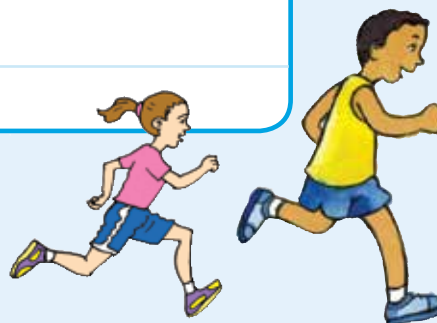
duma hunga kahle tsakile

Three horizontal lines for writing.



A hi hungaseni

Pfuneta ku kunguhata siku ra mitlangu. Tsala mavonelo ya wena eka bokisi rin'wana na rin'wana eka mepe wa miehleketo.



Mphikizano wo tsutsuma wa matandza na malepula

\* tsundzuka:

- matandza lama virisiweke
- malepula

Siku:  
Nkarhi:

Imphikizano wa njhani

## SIKURA MITLANGU

Ku ta endliwa yini loko mpfula yo na?

Ku ta dyiwa yini?

Ku ta pfuna mani?

Mudyondzisi: Sayina

Siku



A hi vulavuleni

Xiyani swifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka swona.



A hi hlayeni



**Namuntlha** loko hi ri etlilasini hi twe ku **nuha** musi.

Zubi yi sungule ku nuhetela.  
I risema ra yini?

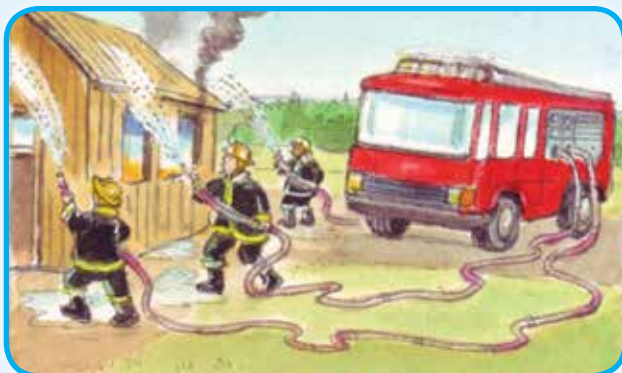


Hi boheke ku yima **swin'we** hi layini ehansi ka murhi.

Kutani hi vona dlhadlha ri yi ri karhi yi tshwa. Hinkwerhu hi chavile swinene. Mudyondzisi u fowunele 10177.



Vatimela ndzilo va tsevu va tile ku ta tima ndzilo. A va ri na **mabanti** lamakulu va tlhela va ambala na timasiki.



Va fikile hi **njhini** yo timela ndzilo yo tshwuka. Va tirhise thumbhu lerikulu ku tima ndzilo. Dlhadlha ra hina ri va ri ponile.



A hi tsaleni

Bana xirhendzevutana eka marito lama kombisaka ku tlula munhu un'we.

Masivi

mina hina wena vona yena n'wina u va



Hlawula kutani u ba xirhendzevutana eka rito leri faneleke.

A hi tsaleni



Yena wa va tsutsuma.

Bongi i va muhluri.

Vana u va le xikolweni.

Vana u va le mitlangwini.

U le la ku hlayeni.

Jabu u wa hlaya.



Ntivoramarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|         |      |         |        |         |
|---------|------|---------|--------|---------|
| mabant  | nuha | swin'we | njhini | murhi   |
| rihanti | leha | kun'we  | njhani | mbhurhi |
| rivanti | saha | xin'we  | njhovo | harhi   |



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

Xana a ku tshwa yini?

Xana ku tile vatimela ndzilo vangani?

Hikwalaho ka yini mudyondzisi, Manana Sibisi, a vule leswaku vana va yima hi layini ehansi ka murhi?



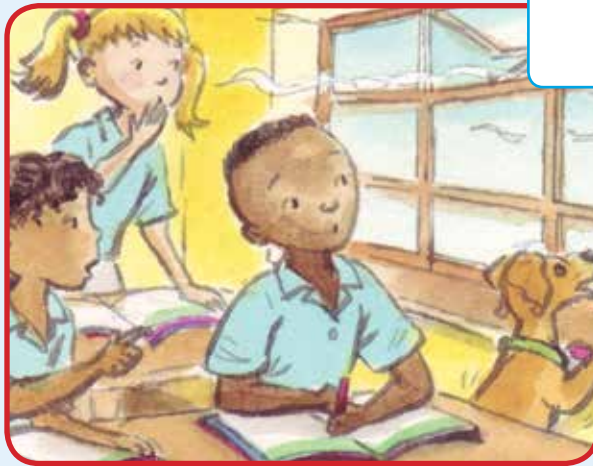
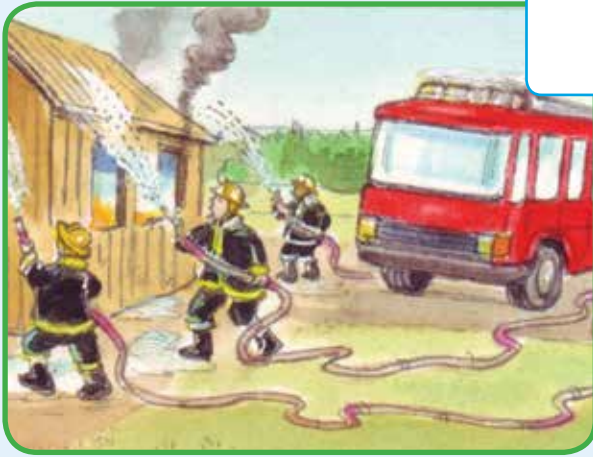
Xana nomboro ya riqingho ra vatimela ndzilo i yini?





A hi tsaleni

Nambara swifaniso leswi landzelaka u kombisa ndzandzelelano lowu faneleke.



A hi tsaleni

Tsala xivulwa xin'we hi xifaniso xin'wana na xin'wana.




---



---



---



---





**A hi tsaleni** Hetisa hi xihikahati lexi faneleke.

Tirhisa xihikahati xa xivutiso  rihlamari  kumbe hiko

Marito ya ntolovelo

huha namuntlha njhani rivanti

|  |   |
|--|---|
| Pfunani dlhadlha ra tshwa                          | ! |
| Vatimela ndzilo va tsevu va tile ku ta tima ndzilo |   |
| Xana va time njhani ndzilo                         |   |
| Ndzilo wu le kwihl                                 |   |
| Ndzilo wu sungule rini                             |   |



**Ntivomarito**

Sweswi nkhwatihata marito lama faneleke ku sungula hi letere lerikulu.

Kutani tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

Maviti

bongi



tumi

sunguti

ravunharhu

nyenyankulu

cape town

sam

musumbunuku

east london

ximanga

chela

rhula

tlanga

johannesburg

hisa

peter

jabu

xitsalu

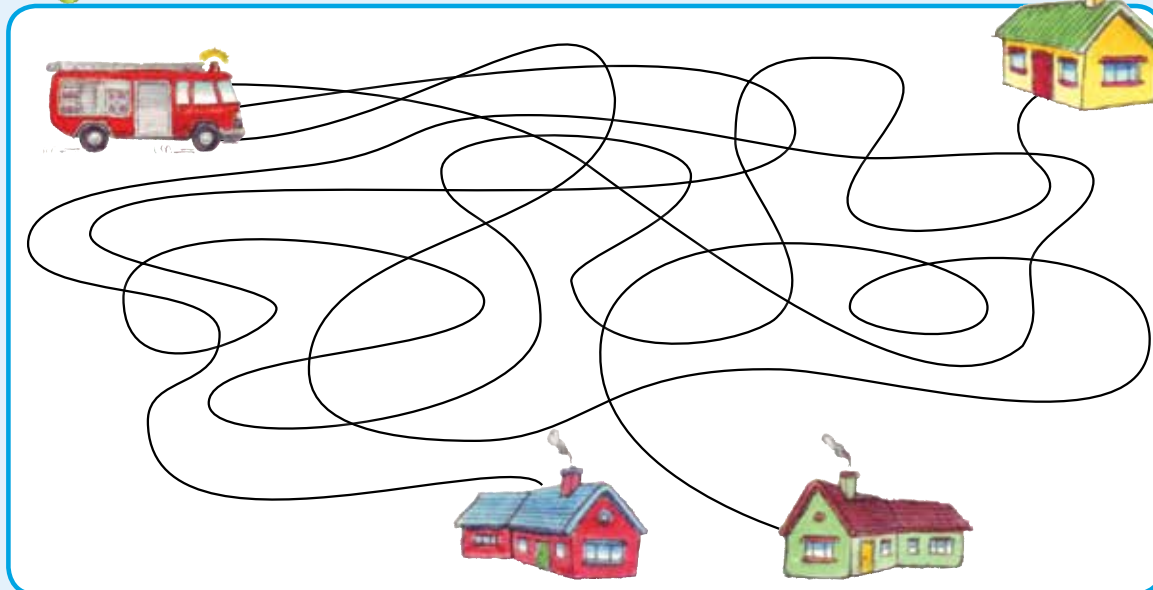
polokwane

pensele



**A hi hungaseni**

Pfuna vatimela ndzilo ku kuma ndlela yo ya endlwini yo tshwuka. Ya rihlaza na ya xitshopana.





A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

Tolo **hi** yile elayiburari loko xikolo **xi** huma. Hi susumete Lebo hi xitulu xa mavhilwa xa yena. A xi tika ku xi susumeta laha ndlela **yi** gonyaka. Ku na tibuku **to** tala elayiburari.

Ndzi tsakise hi buku **ya** mayelana na hanci. A yi ri hanci **yo** hlawuleka leyi a yi kota ku haha.

Bongi u teke buku ya swa ku baka makhekhe. U rhandza ku baka.

Rob u vule leswaku a nga fikeleli xelufu **ya** le henhla hikuva u komile.

Zubi a yi fanele ku sala ehandle. A yi nga pfumeleriwi ku nghena elayiburari.

Zubi mbuya! Timbyana a **ti** pfumeleriwi.





A hi tsaleni

Yelanisa marito eka tlhelo ra ximatsi na marito ya tlhelo ra xinene ku vumba xivulwa.



|                               |                        |
|-------------------------------|------------------------|
| A nga yangi exikolweni hikuva | a ku hisa.             |
| Ndzi ambale jesi hikuva       | a yi tikomba yi ta na. |
| Ndzi teke xambhulela hikuva   | wa vabya.              |
| A ndzi tlanga ehandle hikuva  | a ku titimela.         |



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Kutani tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|      |       |        |       |      |
|------|-------|--------|-------|------|
| tolo | gonya | xelufu | mbuya | yini |
| tola | gada  | xitofu | mbeva | mani |
| tova | goza  | xisefo | mbisi | rini |



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.



|   |
|---|
| Hikwalaho ka yini a swi tikela Fanisa ku susumeta xitulu? |
| Hikuva a <b>ku</b>  |
| Hikwalaho ka yini Rob a nga fikeleli xelufu ya le henhla? |
| Hikuva <b>u</b>   |
| Hikwalaho ka yini Bongi a tekile buku ya tirhesipi?       |
| Hikuva <b>u</b>   |
| Hikwalaho ka yini Zubi a yi tshamile ehandle?             |
| Hikuva <b>i</b>   |



A hi tsaleni

Tsala vito ra buku leyi u yi tsakelaka.

Mutsari:

Dirowa xifaniso u kombisa leswi buku yi vulavulaka hi swona.



A hi tsaleni

Tsala swivulwa swinharhu u boxa leswi u swi tsakeleke mayelana na buku.





A hi tsaleni

Yelanisa rito ebokisini ra xitshopana na rito leri helaka hi mpfumawulo lowu fanaka ebokisini ra wasi.

|       |  |         |
|-------|--|---------|
| xenga |  | rhosa   |
| tola  |  | rihanti |
| banti |  | fola    |
| phosa |  | senga   |

|       |  |       |
|-------|--|-------|
| hunga |  | buwa  |
| hehla |  | fehla |
| huma  |  | lunga |
| huwa  |  | luma  |

Marito ya ntolovelo

gonya  
mbuya  
tova  
yini



A hi hungaseni

Dirowa mifungo ya leswi landzelaka kutani u hlamusela mfungho wa wena eka munghana wa wena.



Timbyana a ti pfumeleriwangi.

Tivhuhuzela a ti pfumeleriwangi.

Selifoni a yi pfumeleriwangi.

Timbuti a ti pfumeleriwangi.



A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani  
mi bula hi leswi mi swi  
vonaka eka xona.



Bongi u kombisa vana ndlela leyi mbvacha wu endliwaka hi yona.



A hi hlayeni

### Muendli wa mbvacha

#### Leswi lavekaka

2 wa malepula ya oyili  
Hafu ya khapu ya mavele ya  
mbvacha  
Munyu

#### Maendlelo

Chela oyili epotweni.  
Chela mbvacha epotweni.  
Veka poto eka xitofu lexi hisaka. Xiyaxiya leswaku u nga tihisi.  
Yingisela mbvacha loko wu baleka.  
Loko wu heta ku baleka, pfula poto.  
Tima xitofu.  
Chela mbvacha endyelweni kutani u nyunyetela munyu. Peperha ndyelo.

#### Dyana u tiphina.





A hi tsaleni

Bana xirhendzevutana eka letere ra nhlamulo leji faneleke.



Xana ku laveka oyili yo tanihi kwihi?

- |   |                   |
|---|-------------------|
| A | Lepula rin'we     |
| B | Malepula mambirhi |
| C | Malepula manharhu |

I yini xin'wana xi lavekaka?

- |   |                  |
|---|------------------|
| A | Mbvacha          |
| B | Mbvacha na munyu |
| C | Mihandzu         |

Hikwalaho ka yini u fanele ku va na vuxiyaxiyi loko u katinga mbvacha?

Xana u ta swi tivisa ku yini leswaku mbvacha wu lulamile?



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona.  
Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|        |        |        |        |        |
|--------|--------|--------|--------|--------|
| oyili  | rivoni | mhisi  | ndyelo | ndzoho |
| aphili | mbhoni | ndzisi | belo   | nsoho  |
| dirili | xivoni | sokisi | telo   | mphoho |



A hi tsaleni

Nantswo wu njhani?  
Bana xirhendzevutana eka nhlamulo leji faneleke.

|   |           |
|---|-----------|
| A | nyanganya |
| B | bava      |
| C | dzunga    |
| D | munyu     |

|   |           |
|---|-----------|
| A | nyanganya |
| B | bava      |
| C | dzunga    |
| D | munyu     |

|   |           |
|---|-----------|
| A | nyanganya |
| B | bava      |
| C | dzunga    |
| D | munyu     |

|   |           |
|---|-----------|
| A | nyanganya |
| B | bava      |
| C | dzunga    |
| D | munyu     |



| Swa wena         | siku ra vhiki leri u ri rhandzaka swinene. | ntlangu lowu u wu rhandzaka swinene. | buku leyi u yi rhandzaka swinene. |
|------------------|--|--------------------------------------|-----------------------------------|
| Vito ra mina     |  |                                      |                                   |
| Munghana wa mina |  |                                      |                                   |
| Munghana wa mina |  |                                      |                                   |



A hi tsaleni

Dirowa ntila ku hlanganisa xivulwa ebokisini ra wasi na xivulwa ebokisini ra xitshopana.



|  |  |
|--|--|
| A swi tikomba wonge yi ta na.                    | Ndzi fowunela va njhini ya ndzilo.               |
| A swi tikomba wonge ku ta titimela.              | Ndzi xekelele xinkwa.                            |
| A ndzi ya eku tlangeni bolo ya milenge.          | Ndzi landze lerha.                               |
| Bazi a ri tshwa.                                 | Ndzi fambe na jesi ra mina exikolweni.           |
| Ximanga a xi ri emurhini xi nga koti ku xika.    | Ndzi fambe na xambhulela exikolweni.             |
| A ndzi lava ku endla sangweji.                   | Ndzi endle khadi ra siku ra ku velekiwa.         |
| A ri ri siku ra ku velekiwa ra munghana wa mina. | Ndzi lunghise darata.                            |
| Mbuti yi nghene hi darata.                       | Ndzi fambe na tintanghu to raha bolo exikolweni. |





A hi tsaleni

Tsala swilo leswi u swi rhandzaka swinene. Sweswi vutisa vanghana vambirhi hi swilo leswi va swi rhandzaka swinene.



| swakudya leswi u swi rhandzaka swinene. | nongonoko wa TV lowu u wu rhandzaka swinene. | munhu loyi u n'wi tsakelaka swinene. |
|---|--|--------------------------------------|
|   |  |                                      |
|   |  |                                      |
|   |  |                                      |

Marito ya ntolovelolo

oxa  
poto  
xitofu



Tsala rhesipi ya wena.

A hi hungaseni



Rhesipi ya \_\_\_\_\_

Leswi lavekaka \_\_\_\_\_

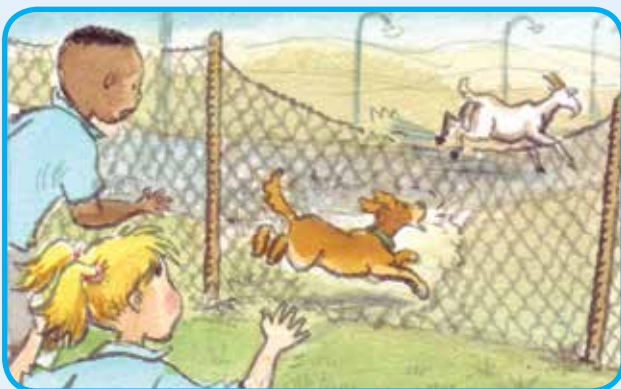
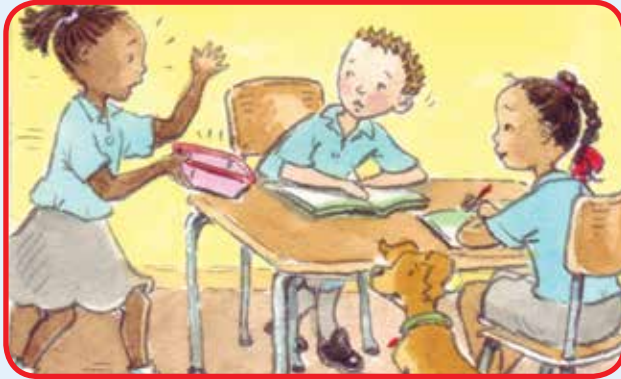
Leswi ndzi faneleke ku swi endla \_\_\_\_\_





A hi vulavuleni

Langutani swifaniso leswi landzelaka kutani mi bula hi leswi humelelaka eka swona.



A hi hlayeni



### MANGHENELO YA XITORI

A hi ri karhi hi tirha etlilasini namuntlha. Loko ha ha hlaya no tsala etibukwini ta hina, Bongi u vule leswaku lanci ya yena yi yiviwile **kambe** a hi vonangi munhu a nghena etlilasini.

### MIRI WA XITORI

Kutani Sam a hlamusela leswaku buku ya yena yi handzuriwile **hambileswi** hi nga vonangiki munhu a yi khumba. Endzhaku ka nkarhi hi lemuke leswaku swiluva swa mudyondzisi swi nyamalarile **kutani** hi anakanya leswaku ku nga va ku humelele yini. Kandzhaku hi swi vonile leswaku swi endle hi mani. Leswi darata a yi boxekile, dyimbuti dyi nghenile exikolweni. A dyi sikile, hikwalaho dyi sungule ku dya nchumu wun'wana na wun'wana lowu dyi wu kumaka. Nkateko wa kona Zubi yi dyi hlongorisile. Yi dyi hlongorise mpfhuka wo hundza 1 km.

### MAHETELELO YA XITORI

Endzhaku ka sweswo hinkwerhu hi pfunetile ku lunghisa darata.



A hi tsaleni

Encenyetani xitori xa mbuti loko yi ta exikolweni.



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona.  
Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

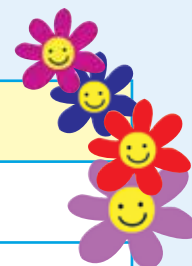


|         |           |            |           |         |
|---------|-----------|------------|-----------|---------|
| nkarihi | ekheleni  | hlongorisa | hinkwerhu | rihlaza |
| nkama   | ekerekeni | horisa     | hinkwaswo | gaza    |
| nkava   | eholweni  | phorisa    | hinkwako  | haza    |



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.



Boxa swilo swinharhu leswi dyiweke hi mbuti.

1.

2.

3.

Xana mbuti yi nghene njhani exikolweni?

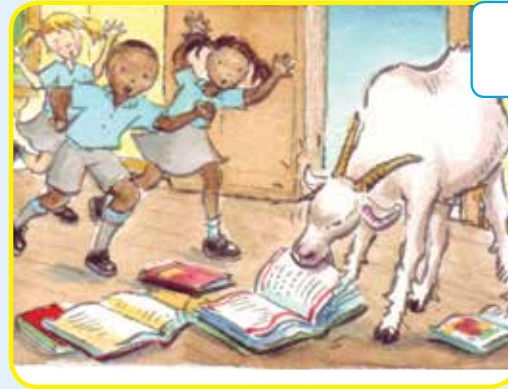
I mani a hlongoriseke mbuti?

Ehleketeta nhlokomhaka leyi faneleke xitori lexi kutani u yi tsala laha.



A hi tsaleni

Nambara swifaniso leswi hi ndzandzelelano lowu faneleke.  
Sweswi tsala xivulwa eka xifaniso xin'wana na xin'wana.




---



---



---



A hi hungaseni

Tsala xitori xa wena ephapheni. Xi fanele ku va na manghenelo, miri na mahetelelo.  
Kombela munghana wa wena ku ku pfuna ku xi lulamisa. Sweswi u ta tsala buku ya wena.  
Tsema phepha leri landzelaka ra buku leyi. Tsema eka mintila ya mathonsi. Petsa pheji eka mintila.  
Tsala nhlokomhaka eka khavhara. Tsala vito ra wena ehansi ka nhlokomhaka, hikuva hi wena mutsari wa xitori.  
Dirowa xifaniso ekhavhareni. Sweswi tsala xitori xa wena xi va buku.



# KHAVHARA YA LE NDZHAKU



## MAYELANA NA MUTSARI

Tsala vito ra wena



Malembe ya wena

Laha u tshamaka kona

8

# KHAVHARA

Dirowa xifaniso laha.



Tsala vito ra buku laha.

Tsala vito ra wena (hi wena motsari).

1

5

Yisa emahlweni xitoro xa wena laha.

7

Tsala miri wa xitoro xa wena laha na le ka pheji ra 5.

Dirowa xifaniso laha.

Dirowa xifaniso laha.





Dirowa xifaniso laha.



Dirowa xifaniso laha.

Sungula xitori xa wena laha na le ka pheji ra 3.

Four horizontal blue lines for writing.

2

Heta xitori xa wena.



Four horizontal blue lines for writing.

7

3

Four horizontal blue lines for writing.



Yisa emahlweni na xitori xa wena laha.

Dirowa xifaniso laha.

9

Four horizontal blue lines for writing.

Tsala leswi humelelaka eku heteleleni ka xitori xa wena.

Dirowa xifaniso laha.





**L**  
**e**  
**s**  
**w**  
**i**  
  
**n**  
**g**  
**a**  
  
**e**  
**n**  
**d**  
**z**  
**e**  
**n**  
**i**

**Nkongomelo wa 2: ndyangu na vanghana**

**Kotara ya 1: Mavhiki ya 5 – 10**

**17 Khazi wa mina 36**

Ku vulavula: Tirhisa swifaniso ku vhumba leswi xitori xi vulavulaka hi swona.  
Ku hlaya na ku twisisa: Hlaya papila ro huma eka Dumiri ya eka Bongi. Xiya adirese na maxewetelo. Ku twisisa leswi tsariweke Mipfumawulo: -ile, -e.

**18 Khazi wa mina 38**

Ku vulavula: Vulavula hi mitlangu yo hambana leyi u yi tlangaka. Xana ku na ntlangu lowu nga na khombo? Ku kumbetela.  
Ku tsala: Tsala papila. Vula leswi u swi endlaka exikolweni u tlhela u hlamusela mahungu man'wana. Dirowa nsinya wa ndyangu wa ka n'wina; tata mavito ya swirho swa ndyangu wa ka n'wina (mavita-vito).

**19 Rendzo ra vandyangu 40**

Ku vulavula: Vulavula hi xifaniso no vhumba leswi nga ta humelela exitorini.  
Ku hlaya no twisisa: Ndzungulo Mipfumawulo: mb, mp, h, n'w, hl.

**20 Endleleni yo vhakela khazi wa mina 42**

Ku tsala: Endlela munhu loyi a vabyaka khadi ro n'wi navelela ku hola emavabyini.  
Ririmi: Ku cinca swivulwa ku suka eka nkarhi wa sweswi ku ya eka nkarhi lowu taka swi sunguriwa hi Mundzuku.  
Ku tsala: Tsala leswi ku tsakisaka, leswi ku tsanisaka, leswi ku hlundzakisaka ma leswi ku chavisaka.  
Ku vulavula: Landzelerisa mphasaphasano ku kota ku kuma ndlela ya wena kutani vula swiletelo swa ndlela swo ya endlwini ya vaDumi.

**21 Hi fikile 44**

Ku hlaya no twisisa: Ndzungulo. Ku tsala: Lava marito, exitorini kutani u ya tata eka kholomu ya mipfumawulo leyi faneleke. Mipfumawulo: p, -olo, -ndza, rhw.

**22 Leswi hi swi endleke swin'we 46**

Ku vulavula: Encisa leswi tsariweke eka xitori.  
Ku tsala: Hikahata swivulwa. Ku tsala: Tsala swivulwa nakambe eka nkarhi lowu nga hundza u sungula hi Tolo.  
Tlangani ntlangu wa marito mi tirhisa marito lama mi ya dyondzeke ku fika sweswi.

**23 Thedibere leyi lahlekeke 48**

Ku hlaya no twisisa: Hlaya xitori kutani u hlamula swivutiso. Mipfumawulo: Bana xirhendzevutana eka marito lama nga na mipfumawulo ya dy, mb, nk na x. Mipfumawulo: rh, tlh, d, nk, x.

**24 Ku kuma swilo 50**

Ku tsala: Longoloxa swifaniso ku kota ku hlamusela xitori. Tsala xivulwa eka xifaniso xin'wana na xin'wana.  
Ku tsala: Ku yelanisa maendli ya nkarhi wa sweswi na ya nkarhi lowu nga hundza.  
Ku hungasa: Boxa ku hambana (tinhlamuselo).

**25 Tumi wa lahleka 52**

Ku hlaya no twisisa: Ndzungulo Mipfumawulo: mu-, tsh, mba, -ha, -ka Ririmi: Maendli na mikarhi ya riendli, tolo, namuntha kumbe mundzuku.

**26 Vuhlayiseki bya vana 54**

Ku tsala: Tsala xitori hi nkarhi lowu a wu lahlekile.  
Ririmi: Xitwananisi  
Ku tsala: Nambara swivulwa ku kombisa ndzandzelelano wa xitori.  
Ku vulavula: Landzelerisa mphasamphasano ku kota ku kuma ndlela ya wena kutani u byela munghana wa wena swiletelo swa ndlela.

**27 Pikiniki ya siku ra ku velekiwa ka kokwana 56**

Ku hlaya no twisisa: Hlaya xirhambo xo tlangela siku ra ku velekiwa. Mipfumawulo: kw, mp, -ch, nw, ny Ku tsala: Vumba swivutiso u tirhisa mavutisi no heta hi mfungho wa xivutiso.

**28 Tiphati na tipikiniki 58**

Ku vulavula: Ku endla ndzavisiso. Vutisa swivutiso kutani u tsala tinhlamulo ta swona etafuleni.  
Ririmi: Boxa maendli ya nkarhi lowu nga hundza.  
Ririmi: Ku yelanisa maendli ya nkarhi lowu nga hundza na ya nkarhi wa sweswi.  
Ririmi: Tsala swivulwa eka nkarhi lowu nga hundza, u sungula hi Tolo.  
Ririmi: Ndzandzelelano wa tialifabete. Ku tsala: Tsala xirhambo xa siku ra ku velekiwa.

**29 Ndyangu lowu hanyeke kahle 60**

Ku hlaya no twisisa: Hlaya dayari ya Jabu. Mipfumawulo: hl, ch, rh, k Ku hlaya no twisisa: Hlaya xirhambo xo tlangela siku ra ku velekiwa. Mipfumawulo: Hlawula marito eka mabokisi ya mipfumawulo leyi faneleke.

**30 Ku hlayisa nkarhi 62**

Tata mikarhi ya misingiriko leyi tsariweke eka dayari ya Jabu. Ku tsala: Tsala swivulwa eka nkarhi lowu nga hundza hi leswi u swi endleke tolo. Sungula hi Tolo. Ku tsala: Hetisa dayari hi leswi u nga ta swi endla vhiki leri taka. Ku hlaya: Hlaya leswi munghana wa wena a swi tsaleke kutani u vona loko na wena u ta endla leswi fanaka na swona. Tlangani ntlangu wa tinyoka na malerha lowu nga emakumu ka buku.

**31 Xitori xa kokwana 64**

Ku hlaya no twisisa: Hlaya xitori xa khuwana ra kokwana. Mipfumawulo: -e, kh, nts, v, n'

**32 Xitori xa vandyangu 66**

Ku vulavula: Encisa xitori xa khuwana  
Ku tsala: Nambara swivulwa hi ndzandzelelano lowu faneleke wa swiendleko swa xitori.  
Ku tsala: Kunguhata ku tsala xitori hi ku tirhisa mepe wa miehleketo. Ku tsala: Tsala buku ya xitori hi ku tirhisa xiletelo xa xitsemiwa; Xitori xi fanele ku va na masungulo, miri na mahetelelo.





A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



I Section BB  
Tshamahansi Street  
Nkowankowa  
5 Nyenyankulu 2015

Eka Bongi

Ndzi tshama ndzi ri karhi ndzi ehleketa hi wena leswi a wu hi endzerile eka tiholodeyi leti hundzeke. Ndzi tsundzuka leswi a hi tlangisa xiswona. Ndzi tsundzuka loko hi tlanga enambyeni hi lavana na swichelana. Wa ha tsundzuka loko hi khandziya murhi hi kha mapencisi? A ndzi chuhile ndzi ehleketa leswaku ndzi ta wa, kambe eku heteleleni a swi tsakisa swinene. Ndzi rhandze na mukhuva lowu a wu kama misisi ya mina hi wona.

Sweswi hi vuyile exikolweni. Hi lulamisela khonsati. Swi ta saseka swinene loko wo kota ku ta. Ndzi cina ncino wa xintu kasi buti wa mina u ba ndzhumba.

Ndzi navela wonge u nga tlhela u hi endzela.

Hi mina

Dumi







A hi tsaleni

Hlaya xitori kutani u hlamula swivutiso. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.



Xana i mani a nga tsala papila?

Marito ya ntolovelovelo

Xana papila ri ya eka mani?

bile  
chuwile  
fambile

Papila leri ri tsariwile hi siku rihi?

Xana papila ri vulavula hi yini? Tsala swilo swimbirhi.

1.

2.

Xana Dumi u ta endla yini ekhonsatini ya xikolo?



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

Nkarhi lowu nga hundza

chuha

chuhile

vuya

vuyile

rhandza

rhandzile

tshama

tshamile

famba

fambile

lulamisa

lulamisile

cina

cinile

ba

bile





**A hi vulavuleni**

Bula na munghana wa wena hi swin'wana swa swilo leswi u swi endlaka loko u tlanga na vana van'wana. Xana u tlanga mitlangu leyi nga na khombo? Bula hi mahungu lama u nga na wona mayelana na ndyangu wa ka n'wina na xikolo xa n'wina.

Tsalela khazi wa wena papila. Boxa leswi u swi endlaka exikolweni no nyika mahungu mayelana na ndyangu wa ka n'wina.

**A hi tsaleni**





Tsala adirese ya wena \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Eka \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Tsala siku ra namuntlha \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

La rhandzekaka,

\_\_\_\_\_



Tsala vito ra wena \_\_\_\_\_



A hi hungaseni

Dirowa nsinya wa rixaka ra ndyangu wa ka n'wina.  
Tsala mavito ya swirho swa ndyangu wa ka n'wina.



The tree diagram features the following labels:

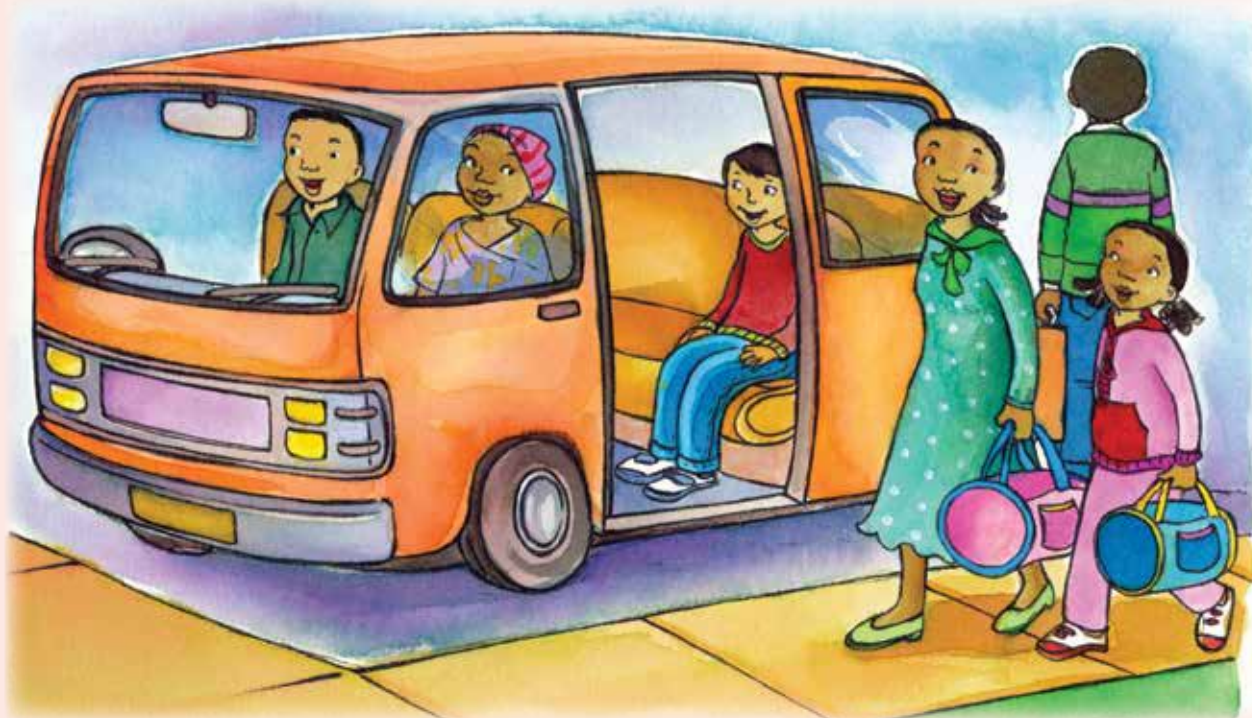
- Vakhazi (top center)
- Vakhazi (left side)
- Vamalume (center)
- Vahahani (right side)
- Vabuti (left side)
- Vasesi (center)
- Vabuti (right side)
- Vasesi (right side)
- Vamakwerhu (left side)
- Vatswari va mina (center)
- Vakokwana (right side)

A photo of a family is attached to the bottom left of the tree. A sign on the tree trunk reads "NSINYA WA NDYANGU". A large pink sticky note is attached to the bottom right of the tree with the text: "Xifaniso xa ndyangu wa ka hina".



A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

Manana wa Dumi wa vabya kutani Bongi na manana wa yena va **ta** famba ku ya n'wi pfluxela. Va **ta** famba hi thekisi. Bongi u tsakile hikuva va **ta** endzela khazi wa yena, Dumi.

Va longa **mpahla** ya vona. Bongi u lava nyiko yo nyika Dumi a tlhela a endla na khadi ro navelela manana wa Dumi leswaku a hola emavabyini. Va **ta** tshama masiku mambirhi. Va **ta** famba hi thekisi. Va **ta** famba nivusiku loko ku ri na n'weti. Thekisi ri na timboni ta kahle.

Mundzuku Bongi na Dumi va **ta** tlanga na vana van'wana enambyeni va tlhela va kha mihandzu leswaku va dya.





A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.



Xana Bongi u ya kwihl?

Marito ya ntolovelo

Xana Bongi u famba na mani?

hoxa  
lomba  
mpama

Hikwalaho ka yini va ya eka vaDumi ku ya vhaka?

Xana Bongi u ta endla yini loko a ri ekaya ka vaDumi?

Xana va ta famba hi yini?

Xana va ta famba rini?



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.



|       |        |      |         |        |
|-------|--------|------|---------|--------|
| kamba | mpahla | hola | n'weti  | phahla |
| famba | mpama  | hoxa | n'wehla | lahla  |
| lomba | mpingu | hove | n'wexe  | mpahla |



A hi endleni

Endlela munhu loyi a vabyaka khadi ro n'wi navelela ku hola evuvabyini. Tsala mahungu yo hlawuleka eka phepha ro sungula ra khadi. Tsala ehenhla ka xifaniso. Tsala mahungu yo navelela ku hola endzeni.



A hi tsaleni

Tsala swivulwa leswi landzelaka u sungula hi rito ra **Mundzuku**.  
U endleriwe xo sungula.

**Nkarhi lowu taka**



Ndzi dya nyama.

Mundzuku ndzi ta dya nyama.

Ndzi ya eka Dumi.

Mundzuku ndzi

Ndzi tlanga na Dumi.

Mundzuku ndzi

Hi famba hi thekisi.

Mundzuku hi



A hi tsaleni

Tsala xivulwa u boxa lexi xi ku tsakisaka, tsanisaka, kwatisaka na lexi ku chavisaka.



Xana u tsakisiwa hi yini?



Xana u tsanisiwa hi yini?



Xana u hlundzukisiwa hi yini?

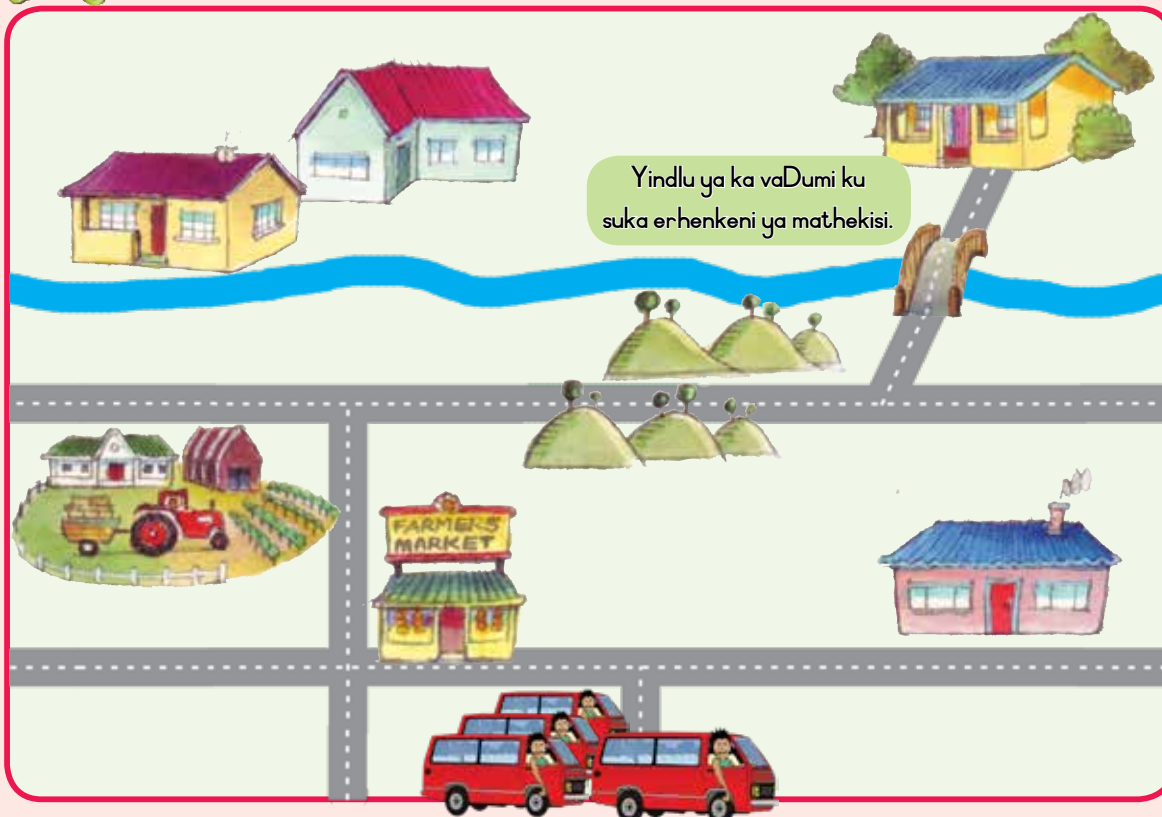


Xana u chavisiwa hi yini?



A hi hungaseni

Hlamusela vanghana va wena ndlela yo fika ekaya ka vaDumi. Boxa leswaku va fanele ku jikela rini eximatsini kumbe exineneni.





A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

Se hi fikile ekaya ka vaDumi. A ku ri awara ya 8 ehenhla ka nhloko nimadyambu. "Se hi fikile," ku vula Bongi, kutani a pfula rivanti.

Bongi a tsakile swinene ku vona khazi wa yena.

"Xewani Dumi," ku huwelela Bongi.

"Tana u ta vona **swichelana** enambyeni."

"E-e!" ku vula mana wa Dumi, "Mi fanele ku tshama ehansi mi dya."

"Ndzi lava ku khandziya endlwini ya le murhini **ephakeni**," ku huwelela Bongi.

"E-e, a wu nge khandziyi murhi sweswi. Ri **perile**. U fanele ku tshama ehansi u dya," ku lerisa mana wa yena.







A hi tsaleni

Hlamula swivutiso. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.



Xana va fike hi nkarhi muni ekaya ka vaDumi?

I yini lexi Dumi a lava ku rhangang hi ku endla xona?

Xana a yi ri mhaka ya kahle yo tlangela enambyeni hi madyambu walowo? Hikwalaho ka yini u vula sweswo?



A hi tsaleni

Lava marito exitorini lama nga na mipfumawulo ya -ana, -ini na -ile kutani u yi tsala eka kholomu leji faneleke.



| -ana | -ini | -ile |
|------|------|------|
|      |      |      |
|      |      |      |

Marito ya ntolovelovelo

ndlati phaka rhwexa



Ntivotamarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tihisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.



|       |      |
|-------|------|
| pela  | holo |
| peta  | bolo |
| pende | kolo |

|        |           |
|--------|-----------|
| lundza | rhwexa    |
| hundza | rhwele    |
| fundza | rhwembula |



A hi tsaleni

Tlhela u tsala swivulwa leswi u tirhisa mahikahatelo lama faneleke.

Encisa Dumi na Bongji loko va lava ku ya tlanga. Kombisa mana wa Dumi a ri karhi a vula leswaku va fanele ku dya va nga si ya eku tlangeni.

A hi endleni



bongji na dumi va tlanga hi muggivela

amu u ta va na malembe ya tsevu hi khotavuxika



A hi tsaleni

Kopunula swivulwa leswi, u sungula hi Tolo.  
Tirhisa marito lama ku ku pfuna.

**Nkarhi lowu  
nga hundza**

tlangile

nwile

tlurile

bakile

pfurile

Ndzi nwa masi.

Tolo ndzi

Hi baka khekhe.

Tolo hi

Va tlanga swin'we.

Tolo va

U pfula rivanti.

Tolo u

Hi tlula hi ntsako.

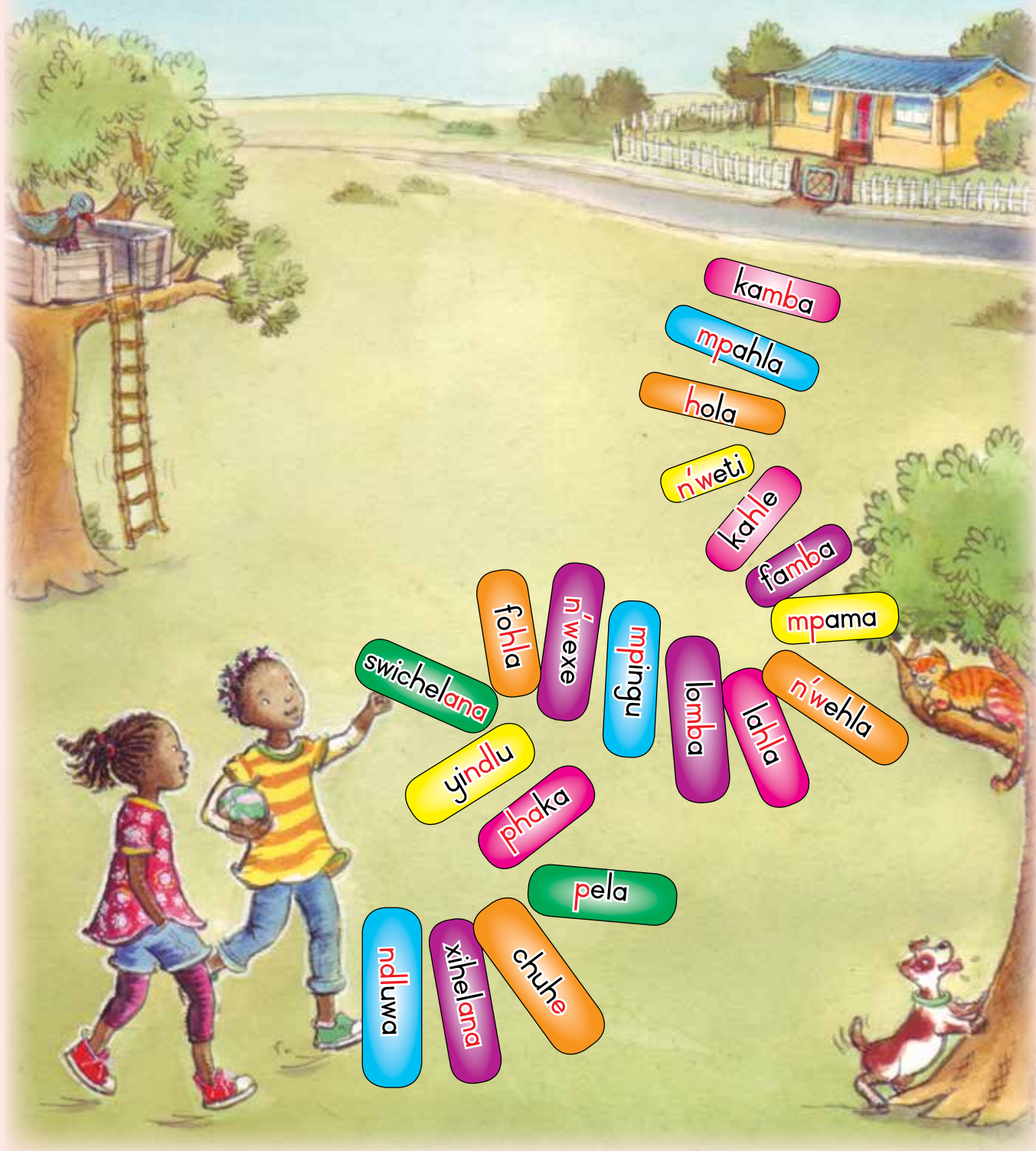
Tolo hi



A hi hungaseni

Ku tsutsumela endlwini ya ka vaDumi.

I mani a nga ta rhanga a fika endlwini ya ka vaDumi? Hoxani xingwece. Loko u kuma nhloko u ta famba tibuloko timbirhi ku ya emahlweni. Loko u kuma ncila u ta famba buloko yin'we ku ya endlwini ya vaDumi. Loko u wela ehenhla ka rito, u fanele ku hlaya rito relero. Loko u wela ehenhla ka rito u tsanzeka ku ri hlaya, u fanele ku tlhelela endzhaku. Loyi a rhangaka ku fika endlwini hi yena muhluri.

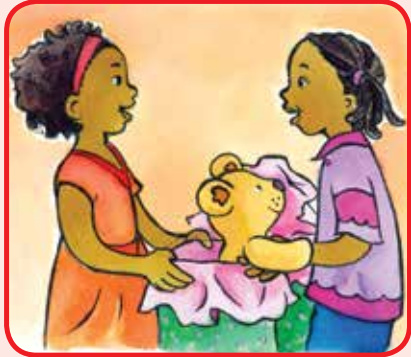


- kamba
- mpahla
- hola
- n'weti
- kahle
- famba
- mpama
- n'wehla
- lahla
- lomba
- mpingu
- n'wexe
- fohla
- swichelana
- yindlu
- phaka
- pela
- chube
- xihelana
- ndluwa



A hi vulavuleni

Xiyani swifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka swona.



A hi hlayeni

Hlaya xitori. Kutani bana xirhendzevutana eka marito lama nga na **mb**, **-ile** na **-ini**.

A ndzi tsakile ekaya ka va Dumi. Dumi u ndzi nyike nyiko yo **xonga**. U ndzi nyike thedibere. A yi olova no vukarheka.

Hi **tlhelerile** ekaya hi thekisi. **Loko** ha ha ri endleleni, mpfula yi sungule ku na. **Dyambu** a ri nga ri kona **kutani** ku sungula **xirhami**. Manana u ndzi funengete hi **nkumba** wo kufumela.

Hi fambe empfuleni ku suka ethekisini ku ya endlwini. Kava loko ndzi lemuka leswaku thedibere ya mina a yi nga ri kona.

Ndzi anakanye leswaku yi wele endzeni ka thekisi.

Ndzi sungule ku rila. A ndzi lava ku tlhelela ethekisini ndzi

ya yi lava. **Kambe** hi yi kume yi phutselekile endzeni ka nkumba. A yi hlayisekile swinene.





A hi tsaleni

Hlaya xitori kutani u hlawula nhlamulo faneleke. U endleriwe ya sungula.



Marito ya ntolovelo

dyambu  
nkumba  
tlhela  
xonga

|                    |                    |
|--------------------|--------------------|
| Xana Bongi i yini? |                    |
| A                  | Bongi i nhwanyana. |
| B                  | Bongi i mufana.    |
| C                  | Bongi i thedibere. |

|                                  |                                   |
|----------------------------------|-----------------------------------|
| Xana xitori xi vulavula hi yini? |                                   |
| A                                | Bongi a tlanga na munghana.       |
| B                                | Bongi a tsutsuma empfuleni.       |
| C                                | Bongi a lahlekeriwa hi thedibere. |

|                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| Xana maxelo a ya ri njhani exitorini? |   |
| A                                     | A ri ri siku ro hisa.                           |
| B                                     | A ku hisa, ivi ku titimela kutani ku na mpfula. |
| C                                     | Mpfula yi nile siku hinkwaro.                   |

Sweswi tsala tinhlamulo ta swivutiso leswi.

Xana Bongi u titwe njhani loko a lemuka leswaku thedibere ya yena a yi lahlekile?

---

U swi tiva njhani?

---

Xana u yi kume kwihi thedibere ya yena?

---



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.



|         |            |         |        |        |
|---------|------------|---------|--------|--------|
| vukarha | tlhelerile | dyambu  | nkumba | xona   |
| zurha   | tlhiva     | dyoha   | nkosi  | xonga  |
| byarha  | tlhekuta   | dyuhala | inkomu | xokola |



A hi endleni

Nambara swifaniso leswi hi ndzandzelelano lowu faneleke.



A hi tsaleni

Tsala xivulwa xin'we hi xifaniso xin'wana na xin'wana.

Handwriting practice area with four horizontal lines.



A hi tsaleni

Yelanisa nkarhi wa sweswi na nkarhi lowu nga hundza wa marito lama. Dirowa ntila ku hlanganisa marito lama yelanaka.

Word cloud containing the following words: cinile, tlhela, fika, tsakile, dyile, fikile, lemuka, wa, dya, wile, vona, vonile, tlherile, lemukile, cina, tsaka.




A hi hungaseni

Boxa ku hambana.





A hi vulavuleni

Nambara swifaniso leswi hi nandzelelano lowu faneleke.



Loko va fika ekhon'weni va kume Tumi na Zubi va tshamile na wansati loyi a xavisaka swakudya. Tumi na Zubi a va dya vuswa.

A hi hlayeni



Bongi na Ann a va lava makwavo wa Bongji, a nga Tumi. Tumi u na malembe ya mune.

Tumi a tlanga na Zubi, ku nga mbyana.

Kutani Bongji na Ann va lemuka leswaku nyangwa a wu pfulekile. Tumi na Zubi a va fambile.

Vanhwana va rhelele hi xitarata va lava no huwelela Tumi.

A va chava hikuva se a ri phumela.







A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku tsala hiko emakumu ya nhlamulo ya wena.



I mani loyi a lahlekile?

Hikwalaho ka yini Bongi na Aki a va chava?

A va chava hikuva

Xana Tumi va n'wi kume rini?

Va kume Tumi loko

Va kume Tumi kwihi?

Va kume Tumi

Xana Tumi a endla yini loko va n'wi kuma na Zubi?

A a



Ntivotamarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.



|      |        |        |       |      |
|------|--------|--------|-------|------|
| mune | tshuva | mbatlu | saha  | xika |
| musi | tshame | mbangi | raha  | fika |
| musa | tshega | mbara  | phaha | sika |

Marito ya  
ntolovelo

chava  
mbyana  
mune  
nyangwa



A hi tsaleni

Nkhwatihata riendli eka xivulwa xin'wana na xin'wana. Kutani tsala tolo, namuntlha kumbe mundzuku, ku kombisa nkarhi lowu xiendleko xi nga ta humelela hi wona.

Va ta ya exikolweni.

Mundzuku

U hi swekerile vuswa.

Hi ta byala matsavu.

U vulavula eriqinghweni.





A hi tsaleni

Tsala xitori hi nkarhi lowu a wu lahlekile.

A large dotted-line box containing several horizontal blue lines for writing.



A hi tsaleni

Bana xirhendzevutana eka rito leri faneleke.

Ndzi lava **vuswa/vusa**.Zubi i **mubyana/mbyana**.

Xikolo/xikole xa hina.

A hi **tlanga/tlangu** bolo.Tumi **u/wa** dya.Hi ya **ekaya/kaya**.

A hi tsaleni

Nambara swivulwa leswi ku kombisa ndzandzelelano wa xitori.

Va kumile Tumi.

Va fambile ku ya lava Tumi.

Tumi u lahlekile.

Aki na Bong'i a va sale na Tumi.





A hi tsaleni

Tatisa marito lama nga emabokisini hi ndlela leji faneleke.

- tsutsuma
- wasi
- siku
- vhilwa
- mathonsi
- pinku
- tlanga
- masana
- xirhendzevutana
- hanci
- sala
- sweswi
- yimbelela
- tlula
- lwangu
- bakiti
- buraweni
- hansi

\_\_\_lwa

\_\_\_ngu

tsutsum\_\_

xi\_\_\_vutana



xivu\_\_\_vu\_\_\_

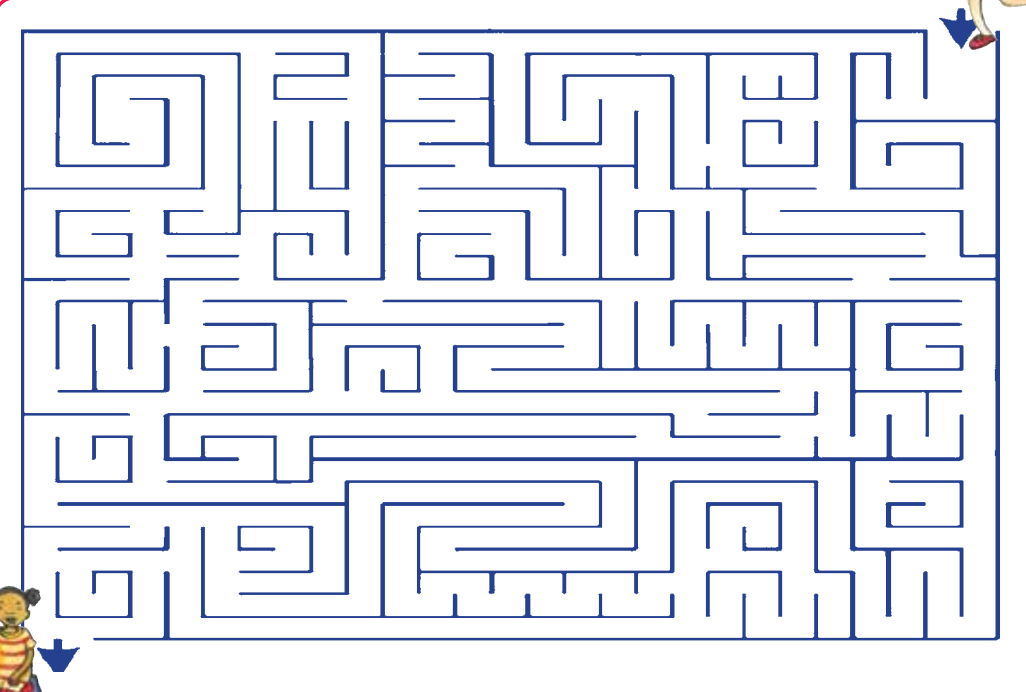
\_\_\_nci

sa\_\_\_



A hi hungaseni

Pfuna Aki na Bongi ku lava Tumi. Dirowa ntila ku kombisa ndlela leji va faneleke ku famba hi yona.







A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka.



A hi hlayeni

Yini:  Pikiniki ya ku tlangela siku ra ku velekiwa ka kokwana 

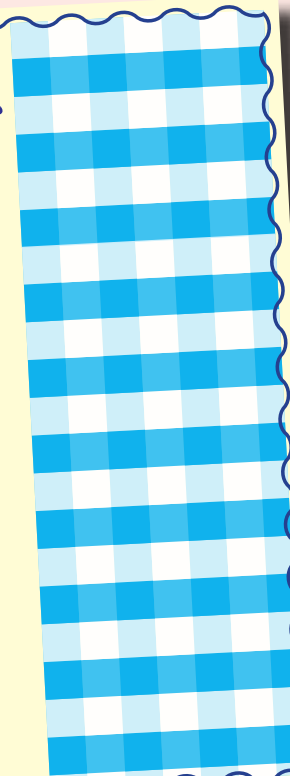
Rini: 30 Dzivamisoko 2015

Kwihi: Moretele Park

Nkarhi: Bazi ri ta suka hi 10 nimixo eholweni kasi ri ta mi vuyisa hi 5 nindzhenga.

U ta na yini?

- Tana na mpahla yo khida hi yona.
- Tana na bolo yo tlanga hi yona.
- Tana na namuneti yo nwa.
- Tana na nyama hi ta oxa.





A hi tsaleni

Hlamula swvutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

Hikwalaho ka yini ku ta va na pikiniki?

Xana pikiniki yi ta va kwihi?

Xana bazi ri ta suka hi nkarhi muni?

Xana va ta nwa yini?

Xana va ta tlanga yini?

Marito ya  
ntolovelo

kwihi  
mani  
rini



Ntivorarito

Tsala marito eka matorokisi lama faneleke. Kutani tirhisa marito ya ntlhanu ku tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

kokwana

chela

nwa

mukwana

nyala

mpahla

nyama

mpandzwa

muchayeri

nwala



mp

ny

kw

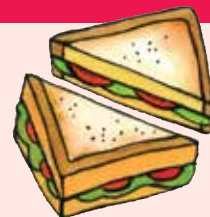
nw

ch



A hi endleni

Vutisa vanghana va mune swivutiso leswi landzelaka kutani u tsala tinhlamulo ta vona.



|   |  |  |  |  |
|---|--|--|--|--|
| Swivutiso:                                    |  |  |  |  |
| Vito ra wena i mani?                          |  |  |  |  |
| U tshama kwihi?                               |  |  |  |  |
| U velekiwe rini?                              |  |  |  |  |
| Munghana wa wena la tshembekaka i mani?       |  |  |  |  |
| Hikwalaho ka yini u n'wi tsakela?             |  |  |  |  |
| Ntlangu lowu u wu rhandzaka swinene hi wihhi? |  |  |  |  |



A hi tsaleni

Tsala xirhendzevutana eka marito lama nga eka nkarhi lowu nga hundza.

**Minkarhi  
ya riendli**



|       |       |         |           |          |
|-------|-------|---------|-----------|----------|
| famba | dya   | dyile   | tlanga    | tlangile |
| nwa   | nwile | chayela | chayerile | fambile  |

Sweswi dirowa ntila ku yelanisa marito ya kholomu ya xitshopana na marito ya kholomu ya pinki.

|                  |  |           |
|------------------|--|-----------|
| Mundzuku ndzi ta |  | Tolo ndzi |
| nwa              |  | fambile   |
| chayela          |  | tlangile  |
| dya              |  | chayerile |
| tlanga           |  | dyile     |
| famba            |  | nwile     |

Siku:



A hi tsaleni

Tsala swivulwa leswi eka nkarhi lowu nga hundza, u sungula hi Tolo.

tlanga

famba

dya

Hi ta ya eka pikiniki ya kokwana.

Tolo

Hi ta dya nyama.

Tolo

Hi ta famba hi bazi.

Tolo

Hi ta tlanga bolo.

Tolo



A hi tsaleni

Nambara ntlawa wun'wana na wun'wana wa marito u kombisa ndzandzelelano wa maletere lowu faneleke.



|   |        |
|---|--------|
| 1 | henhla |
| 3 | huma   |
| 2 | hoxa   |

|  |      |
|--|------|
|  | bolo |
|  | biwa |
|  | bege |

|  |       |
|--|-------|
|  | piki  |
|  | pene  |
|  | pongo |



A hi hungaseni

## HOYOHOYO EKA SIKURA KU VELEKIWA

Tsala xirhambo xa phati.

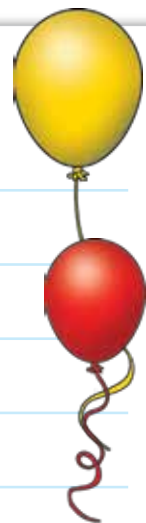
1. Vula leswaku i siku ra ku velekiwa ka mani.
2. Vula leswaku phati yi ta va kona nini.
3. Vula leswaku phati yi ta sungula nini.
4. Vula leswaku phati yi ta va kwihi.

1. Vito:

2. Siku:

3. Nkarhi:

4. Ndhawu:



Mudyondzisi: Sayina

Siku



A hi hlayeni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka.

A hi vulavuleni



## Migingiriko ya siku

|       |                               |   |
|-------|-------------------------------|---|
| 6:30  | Ku pfuka                      |    |
| 6:45  | Ku hlamba                     |    |
| 7:00  | Ku fihlula                    |     |
| 7:15  | Ku buracha meno               |    |
| 7:30  | Ku kahlula ku ya exikolweni   |  |
| 8:00  | Ku tirha swinene etlilasini   |    |
| 13:00 | Ku tlanga                     |  |
| 14:00 | Ku dya lanci                  |  |
| 15:00 | Ku cheleta xirhapa xa matsavu |   |
| 16:00 | Ku endla ntirhokaya           |  |
| 18:30 | Ku lalela                     |   |
| 19:45 | Ku buracha meno               |  |
| 19:50 | Ku kama misisi                |   |
| 20:00 | Ndzi ya eku etleleni          |   |



Siku:



A hi tsaleni

Hlaya "Migingiriko ya siku" kutani u hlamula swivutiso. Rito ro sungula ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku tsala hiko emakumu ya nhlamulo ya wena.

Xana Jabu u pfuka hi nkarhi muni?

Xana swi n'wi tekele nkarhi wo tanihi kwihi ku fihlula?

Xana u burachile meno kangani?

Jabu u fambe hi yini ku ya exikolweni?

Xana u dye kangani?

Marito ya  
ntolovelo

kwihi  
mani  
rini



Ntivorarito

Tsala marito lama landzelaka eka matorokisi lama faneleke. Kutani tirhisa marito ya ntlhanu ku tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

cheleta kaya chukele kahlula furheka kala kaya  
fihlula swirho layicha kama chukucha hahlula  
buracha tirha

ch hl rh k



A hi tsaleni

Nghenisa marito emabokisini lama faneleke.

mbuti tlova chuha hleka tlula chela hlula  
mbuva tlanga mbulwa chava hlula

| ch | hl | tl | mb |
|----|----|----|----|
|    |    |    |    |
|    |    |    |    |
|    |    |    |    |

Mudyondzisi: Sayina

Siku

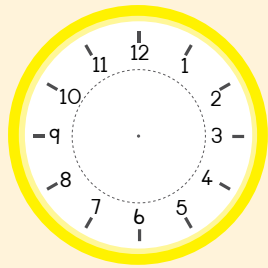


**A hi endleni**

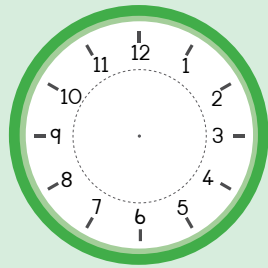
Dirowa timhondzo ta wachi ku kombisa nkarhi.



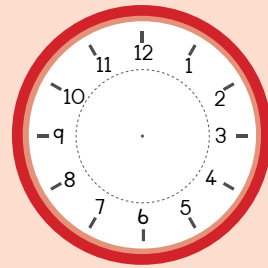
Jabu wa fihlula.



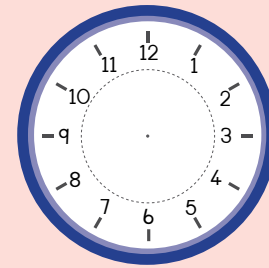
Jabu u ya exikolweni.



Jabu u endla ntirhokaya.



Jabu u cheleta xirhapa.



**A hi tsaleni**

Tsala leswi u swi endleke namuntlha. Tsundzuka ku tsala na mikarhi ya kona.

## Migingiriko ya siku

Handwriting practice area with a large grid of lines. On the left side, there are eight circular punch holes. On the right side, there is a small illustration of a child sitting at a desk writing.



Siku:



A hi tsaleni

Tsala leswi u nga ta swi endla vhiki leri kutani u cincana na munghana wa wena.



Musumbanu ku

Siku

Ravumbirhi

Siku

Ravunharhu

Siku

Ravumune

Siku

Ravuntshano

Siku



A hi hungaseni

Tlangani ntlangu wa tinyoka na malerha.  
Lavani bodo ya ntlangu eku  
heteleleni ka tibuku ta n'wina.

U ta kuma leswi tsemitwaka  
emakumu ya buku.

### MILAWU

- Nyiketani ku hoxa dayisi.
- Languta nomboro edayisini loko ri yima ku khunguluka.
- Fambisa xifungho xa wena ku ya emahlweni hi nomboro ya tindhawu leti kombisiweke edayisini.
- Loko u wela etshakwini ra lerha u ta fanela ku ya ehenhla hi lerha.
- Loko u wela ehenhla ka nyoka, u fanele ku ya ehansi ka nyoka.
- Loyi a rhangaka a fika eka 100 i muhluri.



Mudyondzisi: Sayina

Siku



A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

**Ndlela leyi ndzi nga dyondza ku vumba makhwana yo saseka hi yona.**

Khale ka khaleni loko ndzi ringana na n'wina, a ndzi tshama na manana na tatana epurasini. A hi tshama ekule na vanghana va mina. A ndzi ri hava wo tlanga na yena. A ndzi tshamela ku hlalela manana loko a ri karhi a vumba makhwana.

A hlanganisa vumba kutani a vumba makhwana hi mavoko ya yena. Kutani a ma veka emun'wini leswaku ma ta oma. Siku rin'wana u ndzi pfumelerile ku vumba khuwana ra mina. Ndzi vumbe khuwana hi vukhetha ndzi ri karhi ndzi ri hundzuluxela. A ndzi tsakile swinene loko ndzi ri karhi ndzi vumba khuwana ra mina.



Ndzi ri vekile edyambjini leswaku ri oma. Vusiku byebyo mpfula yi sungule ku na. Loko ndzi pfuka khuwana ra mina a ri nga ri kona. A ri n'okile ri hundzuke misava yo tshuka yo khuluka. Ndzi vonile ntsena mati yo tshwuka lama khulukeleke exirhapeni. A ndzi fanele ku vumba khuwana rin'wana. Ndzi vumbe ko tala swinene ku fikela loko ndzi swi kota ku vumba makhwana yo saseka.



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

Marito ya ntolovelo

khuwana  
n'oka  
vumba

Xana xitori xi rungula hi mani?

Xana u endle yini lexi a xi nga fanelangi?

Xana ku humelele yini hi khuwana?




Ntivorarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|       |         |        |       |         |
|-------|---------|--------|-------|---------|
| vumbe | khuwana | ntsena | vumba | n'okile |
| hume  | khamba  | ntsumi | vula  | n'eni   |
| teke  | khombo  | ntsako | voya  | n'anga  |




A hi endleni

Encisa xitori xa khuwana.

Nambara swivulwa hi nandzelelano wa swindleko leswi humeleleke. U endleriwe xivulwa xa l.

A hi tsaleni



|  |  |
|--|--|
|  | Mpfula yi sungule ku na.   |
|  | A hlundzukile swinene.   |
|  | U vumbe khuwana lerintshwa.  |
|  | Khuwana ri hundzuka mati yo tshwuka.                               |
|  | U tshike khuwana leswaku ri oma edyambyini.                        |
|  | Kokwana u vumbe khuwana ra yena ro sungula loko a ha ri nhwanyana. |



A hi tsaleni

Kunguhata ku tsala xitori xa wena. Hlamusela munghana leswaku u ta tsala mayelana na yini. Tatisa xitori xa wena hi manghenelo, miri na mahetelelo.

Manghenelo

Sungula hi ku vula leswaku swi sungule rini.



Miri

Vula leswi humeleleke eka miri wa xitori.



Ku kunguhata ku tsala xitori xa wena

Loko wa ha ri eka miri

Vula leswi humeleleke.

Mahetelelo

Vula leswaku xitori xi hele njhani.



A hi hungaseni

Tsema pheji leri landzelaka. Endla buku. Ekhavhareni tsala vito ra buku. Tsala vito ra wena ehansi ka vito ra buku, hikuva hi wena mutsari. Dirowa xifaniso ekhavhareni. Sweswi tsala xitori lexi nga na manghenelo, miri na mahetelelo.



# KHAVHARA YA LE NDZHAKU



## MAYELANA NA MUTSARI

Tsala vito ra wena.

Malembe ya wena.

Laha u tshamaka kona.



8

GOZARA 4: patsa ake ntlha wa mathone!



# KHAVHARA

Dirowa xifaniso laha.



Tsala vito ra buku laha.

Tsala vito ra wena (hi wena mutsari).

1

GOZARA 2: patsa ake ntlha wa mathone!

5

Yisa emahlweni xitori xa wena laha.

7

Tsala miri wa xitori xa wena laha na le ka pheji ra 5.



Dirowa xifaniso laha.

Dirowa xifaniso laha.





Dirowa xifaniso laha.



Dirowa xifaniso laha.



Sungula xitori xa wena laha na le ka pheji ra 3.

Three horizontal red lines for writing.

Heta xitori xa wena.

Three horizontal red lines for writing.

2

7

3

9



Tsala u ya emahlweni na xitori xa wena laha.

Three horizontal red lines for writing.



Tsala leswi humelalaka eku heteleleni ka xitori xa wena.

Three horizontal red lines for writing.

Dirowa xifaniso laha.

Dirowa xifaniso laha.





L  
e  
s  
w  
i  
  
n  
g  
a  
  
e  
n  
d  
z  
e  
n  
i

**Nkongomelo wa 3: Tindhawu leti nga endzeriwaka Kotara ya 2: Mavhiki ya 1 – 4**

**33 Tindhawu leti nga endzeriwaka 70**

Ku hlaya no twisisa: Hlaya phamfulete ya vuxokoxoko. Mipfumawulo: g, kh, khw, nh, j.

**34 Xana hi nga ya kwihi? 72**

Dirowa xifaniso exikipeni u yelanisa na ndhawu eka mepe wa Afrika-Dzonga.

Ririmi: Tlhela u tsala marito ya swimbyarumbyaru eka marito ya munhu u tirhisa swirhatana.

Ku vulavula: Vutisa 10 wa vanghana hi tindhawu leti va tsakelaka ku ti endzela. Tata tinhlamulo eka tafula.

Swifaniso: Dirowa chati hi ku khalara buloko nkarhi wun'wana na wun'wana loko va vula "ina".

**35 Ntshava ya Table Mountain 74**

Ku hlaya no twisisa: Hlaya atikili ya nyuziphepha; kongomisa eka nhlokomhaka, siku na swifaniso. Mipfumawulo: nyu, nhl, s, mf.

**36 Ku tsala nyuziphepha 76**

Ririmi: Bana xirhendzevutana eka maengeri, bana xirhendzevutana eka maendli ya nkarhi lowu nga hundza.

Yelanisa nkarhi wa sweswi na nkarhi lowu nga hundza.

Ririmi: Tsala swivulwa eka nkarhi lowu nga hundza u sungula hi Tolo.

Ku vulavula: Vulavula hi mahungu ya wena ya le kaya kumbe exikolweni. Pulana ku tsala atikili ya nyuziphepha.

Ku tsala: Tsala atikili ya nyuziphepha.

**37 Languta tinhlampfi hinkwato 78**

Ku hlaya no twisisa: Hlaya phositara no hlamula swivutiso swo huma eka yona.

Mipfumawulo: t, hl, tsw, mbe

**38 Akhwariyamu 80**

Ku vulavula: Bula hi phositara ya akhwariyamu.

Ririmi: Bana xirhendzevutana eka mahlamuseri.

Ku tsala: Tsala nhlamuselo ya wuwena u tirhisa mahlamuseri.

Ku tsala: Endla phositara u hlamusela mbyana leyi lahlekeke.

Nyika nhlamuselo ya mbyana leswaku vanhu va kota ku yi vona. Tata mahlamuseri.

**39 Pilanesberg 82**

Ku vulavula: Languta swifaniso no vhumba mahungu lawa nga ta vikiwa hi muhlayi wa mahungu.

Ku hlaya no twisisa: Hlaya xiviko xa mahungu kutani u hlamula swivutiso swo huma eka xona.

Mipfumawulo: e, va, chu, -ana, ri Ririmi: Yelanisa maendli ya nkarhi lowu nga hundza na nkarhi wa sweswi.

**40 Ku hlaya mahungu 84**

Ku vulavula: Endla wonge u muhlayi wa mahungu ya TV kutani u hlaya mahungu.

Ririmi: Tsala swivula eka nkarhi lowu nga hundza; kutani swi tsale eka nkarhi lowu taka.

Hundzula leswi nga eka swimbyarumbyaru swi va eka marito ya munhu u tirhisa swirhatana.

Ku tirhisa swifaniso: Languta xifaniso xa ndlopfu leyi nwaka mati; Hlamusela munghana wa wena leswi u swi vonaka.

**41 Ntanga wa tindlopfu wa Addo 86**

Ku hlaya no twisisa: (ku tsala eka dayari)

Mipfumawulo: -iwa, n'werha, e-Ririmi: Yelanisa maendli ya nkarhi wa sweswi na maendli ya nkarhi lowu nga hundza

**42 Ku kunguhata vhiki ra mina 88**

Ku vulavula: Encisa leswi humelelaka exitorini.

Ririmi: Yelanisa swiphemu ku vumba swivulwa mpfilungano.

Ku tsala: Tsala leswi u nga ta swi endla vhiki leri eka dayari ya vhiki. (Nkarhi lowu taka).

Ku hlaya: Hlaya dayari ya munghana wa wena ya vhiki.

**43 Gold Reef City 90**

Ku hlaya no twisisa: Hlaya posikarata kutani u hlamula swivutiso.

Mipfumawulo: ntle, xi, th, kha. Ririmi: Ku yelanisa rito na xifaniso lexi faneleke.

**44 Ku tiphina eGold Reef City 92**

Ririmi: Hlanganisa swivulwa hi ku tirhisa mahlanganisi - hikuva, hikwalaho na kambe.

Ririmi: Hlawula no ba xirhendzevutana eka rihlamuseri ku endla leswaku xivulwa xi tsakisa.

Ku hlaya: Nyika nhlamuselo ya munhu kumbe ndhawu leyi u yi rhandzaka u tirhisa mahlamuseri.

Ku hlaya: Tsalela 2 wa vanghana va wena tiposikarata; hlamusela leswi u nga swi endlaka.

**45 Ku tlhelela ekaya 94**

Ku hlaya no twisisa: Ndzungulo.

Ririmi: Ku tirhisa mahlamuseri.

Mipfumawulo: le, nk, ch; ntl, lu

**46 Mayelana na riendo 96**

Ku vulavula: Vulavula na munghana hi tinxaka timbirhi ta vutleketli.

Hetisa swivulwa hi ku yelanisa swiyenge swimbirhi.

Ku tsala: Dirowa xifaniso kutani u tsala nhlamuselo.

Ku hungasa: Yelanisa swifaniso na mavito ya swiharhi.

**47 A hi tsaleni xitori 98**

Ku vulavula: Tirhisa swifaniso ku vhumba leswi xitori xi vulavulaka hi swona.

Ririmi: ku hlaya swin'we (ndzungulo). Xitoloveto xa xikambela ntwisiso.

Boxa timhaka ta nkoka eka leswi hlayiweke.

Mipfumawulo: n'w, -isa, g, u, njh.

Ririmi: Ku yelanisa rito na nhlamuselo

**48 Ku tsala mahungu ya mina 100**

Ku tsala: Kunguhata xitori lexi nga na manghenelo (masungulo) miri na mahetelelo.

Ku tsala: Tsala buku ya xitori u tirhisa xiletelo xa xitsemiwa; Xitori xi fanele ku va na masungulo, miri na mahetelelo.





A hi hlayeni

### Kapa-Vupeladyambu

Endzela Table Mountain. Gonya ntshava hi movha wa khebulu. U nga va na pikiniki ehenhla ka ntshava.

Vona tinyankwave, na tisili eka akhwariyamu.



### Gauteng

Tiphine eGold Reef City. Nghena endzeni ka mugodi wa nsuku. Tlhela u khandziya na vhlwara "merry-go-round." Vona xitediyamu xa Soccer City.



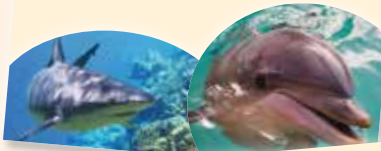
### N'walungu Vupeladyambu

Tana entangeni wa swiharhi wa Pilanesberg National Park. Khandziya ndlopfu. Vona tinhuntlwa, timangwa na tinghala. Teka swifaniso swa swiharhi.



### KwaZulu-Natal

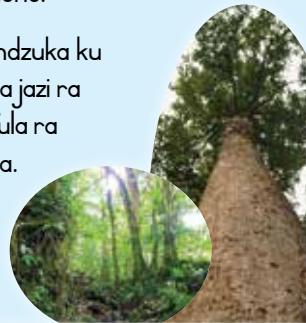
Loko u fika euShaka Marine World u ta vona tidolofini ti tlanga bolo na tiphengwini ti cina. Vona tisili ti ringanisa tibolo etinhompfini ta tona. Loko u nga ri toya u nga nyupela na tinyankwave endzeni ka lwandle.



### Limpopo

Endzela Xihlahla xa Mpfula. U ta vona swimila leswikulu swinene na mirhi yo leha swinene.

Tsundzuka ku ta na jazi ra mpfula ra wena.



### Kapa-N'walungu

Tana eKimberley u ta vona mugoji lowukulu swinene emisaveni hinkwayo. Dyana lanci eka ndhawu ya pikiniki ekusuhi na "The Big Hole."



### Mpumalanga

Tshama masikunyana eKruger National Park. Swiharhi swa ntlhanu leswikulu swi kona entangeni. Vona tinghala, tiyingwe, tindlopfu, timhelembe na tinyarhi. U nga dya lanci endhawini leyi nga hlayiseka no va ekule na swiharhi swa nhova.



### Free State

Endzela ntanga wa swiharhi wa Sandfontein Park. U ta vona timhelembe, tinyarhi, tinhuntlwa na timangwa. U nga tlhela u hlambela edan'wini lerikulu.



### Kapa-Vuxa

Addo Elephant Park yi na tindlopfu to tala swinene. Ringeta ku ti vona hinkwato. Eribuveni ra le kusuhi u nga kota ku vona tinkavangaheti nkarhi wur'wana na tinyankwave to basa.





A hi tsaleni



## Nkarhi lowu taka

Hlaya phamfulete kutani u hlamula swivutiso leswi landzelaka.  
Tsundzuka ku sungula xivulwa hi letere lerikulu no hetelela hi hiko.

Hi rihhi rendzo leri u vonaka ri ri kahle eka wena? Hikwalaho ka yini?

---



---

Xana vanhu va ta vona yini eKapa - Vupeladyambu?

Va ta

Xana va ta vona yini eKwaZulu - Natal?

---

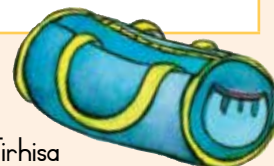


---



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.



|       |         |             |          |      |
|-------|---------|-------------|----------|------|
| gonya | khebulu | akhwariyamu | nhuntlwa | jamu |
| goza  | khema   | khwaxa      | nhungu   | juma |
| gomo  | khensa  | khwaya      | nhulu    | juzi |



A hi tsaleni

Bana xirhendzevutana eka marito lama nga na mpfumawulo wa khw.



|        |         |        |          |
|--------|---------|--------|----------|
| Khume  | khekhe  | khwaxa | nhuntlwa |
| khwela | khensa  | nhamu  | khwayere |
| khema  | khwatsi | khoma  | nhanga   |
| khunga | khemba  | khwa   | nhenha   |



A hi vulavuleni

Bula na munghana wa wena hi ndhawu leyi u lavaka ku ya eka yona na leswi u tsakelaka ku swi vona.



A hi endleni



Dirowa xifaniso exikipeni u kombisa leswi u tsakelaka ku swi vona. Emepeni, fungha xifundzankulu lexi u nga ta xi endzela.



A hi tsaleni

Tsala hefemulo eka swivulwa leswi kutani u hlamusela munghana wa wena leswaku ku na swilo swingani eka nxaxamelo wun'wana na wun'wana.

*Swihikahati swa hefemulo*

U nga vona tinghala  tindlopfu  tinyarhi na tinhutlwa.

U nga dya nyama  matsavu  xinkwa na juzi.

U ta vona tidolofini  tiphengwini  tinyankwave na tinkavangaheti.



Ndzi lava ku khandziya ntshava.

Tirhisa swirhatana ku kombisa leswi vana va swi vulaka.

A hi tsaleni



Jabu u ri, "

\_\_\_\_\_ "





A hi vulavuleni

Xiyisisani atikili ya nyuziphepha kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka yona.

Hlaya leswi vana va swi tsaleleke nyuziphepha ya tlilasi.

A hi hlayeni



## Mahungu ya xikolo lamakulu



### Tlilasi yi khupuka yi ya ehenhla

16 Khotavuxika 2015

Un'wana na un'wana u tiphinile eTable Mountain. A ku titimela entshaveni hikwalaho a hi fanele ku ambala majasi na swigqhoko. Wanuna wa tintswalo u hi pfune ku khandziyisa xitulu xa mavhilwa xa Lebo emovheni wa khebulu. A a nga ta swi kota ku khandziya switepisi. Endleleni yo ya ehenhla hi vone timbila letitsongo. Ti fana na mipfundla leyi nga nyuhela. Movha wa khebulu wu teke ntlhanu wa timinete ku fika enhlohlorhini ya



ntshava. Moya a wu titimela. Loko hi fika ehenhla hi teke swifaniso. Ehenhla ka ntshava ku andlalekile tanihi tafula. Loko hi ri ehenhla ka ntshava, Amu u rhetile a wa kutani a suleka nenge. Nkateko wa kona a nga tshovekangi. Endzhaku ka loko hi vuyile, hi yile eka akhwariyamu ya Two Oceans. Hi vone tinhlampfi, tinyankwave na timfutsu.



A hi tsaleni

Sweswi hlamula swivutiso leswi landzelaka. Tsundzuka ku sungula xivulwa hi letere lerikulu no heta hi ku tsala hiko.



Xana swi va teke nkarhi wo tanihi kwihi ku fika enhlohlorhini ya ntshava?

Hikwalaho ka yini va ambale majazi na swigqhoko swo kufumela?

Hikuva

Hikwalaho ka yini ntshava leyi yi vitaniwa Table Mountain?

Hikuva

Xana Amu u humelele hi yini?

Xana u ehleketa leswaku nhlokomhaka ya atikili yi fanerile? Hikwalaho ka yini?



Ntivotarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.



|         |         |        |         |
|---------|---------|--------|---------|
| nyuhela | nhlorhi | suleka | mfutsu  |
| nyuma   | nhloti  | sumela | mfungho |
| nyupela | nhloko  | sasela | mfuku   |



A hi tsaleni

Hi wahi marito lama hambanaka hi mipfumawulo na marito eka bokisi ro sungula?

|         |        |         |       |         |         |
|---------|--------|---------|-------|---------|---------|
| nyuhela | nyuma  | nyupela | nyeka | ngati   | yima    |
| ntshava | tshaku | ntshiva | tata  | nuna    | ntshuri |
| nkarhi  | murhi  | musi    | harhi | xiharhi | hanci   |
| khwati  | mbuti  | khwaxa  | hisa  | khwatsi | movha   |



A hi tsaleni

Nkhwatihata marito lama kombisaka ndhawu.  
U endleriwe xivulwa xo sungula.

Maengeteri ma hi byela  
leswaku xanchumu xi le  
kwihi. Ya hi hlamusela  
mayelana na ndhawu ya  
laha xilo xi nga kona.

Vana va le henhla ka ntshava.

Va vone timbila ehansi ka maribye.

Xitulu xa mavhilwa xi le ndzeni ka movha wa khebulu.

Akhwariyamu yi le tlhelo ka ribuwa.



A hi tsaleni

Bana xirhendzevutana eka marito hinkwawo lama nga eka nkarhi lowu nga hundza.  
Dirowa ntila ku yelanisa marito ya nkarhi wa sweswi na ya nkarhi lowu nga hundza.

|           |            |           |          |         |
|-----------|------------|-----------|----------|---------|
| vona      | tsala      | famba     | cina     | languta |
| fambile   | suleka     | dya       | cinile   | fikile  |
| langutile | vonile     | dyile     | sulekile | tsarile |
| vulavula  | vulavurile | tirhisile | fika     | tirhisa |

Sweswi tsala swivulwa u sungula hi **Tolo**.

Ndza cina.

Tolo

Ndza tsala.

Tolo

Ndza famba.

Tolo

Va languta TV.

Tolo





A hi vulavuleni

Bula na munghana wa wena hi pephahungu ya tlilasi eka pheji ra le ndzhaku. Bula hi mahungu ya wena yo suka ekaya ku ya exikolweni. Bula hi leswi u nga ta swi nghenisa eka pephahungu.



Tsala mianakanyo.

A hi tsaleni



Xana ku humelele yini?

Swi humelele rini?

Swi humelele kwihl?

Hikwalaho ka yini a swi tsakisa?



A hi hungaseni

Tsala xitori xa mahungu ya wena eka ndhawu leyi nga laha hansi. Dirowa xifaniso mayelana na xitori xa wena.



Vito ra pephahungu

Siku

Nhlakomhaka ya xitori

Dirowa xifaniso laha.

Tsala mahungu ya wena laha.

Four horizontal lines for writing.

A large empty rectangular box for drawing or writing.



A hi vulavuleni

Vulavulani hi xifaniso xa akhwariyamu na phositara.

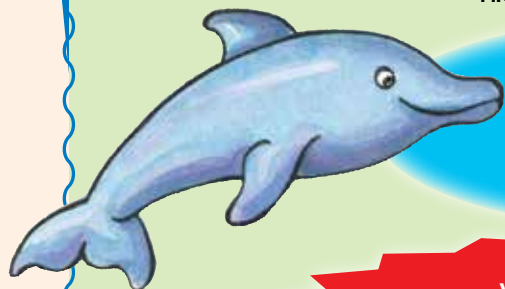


Akhwariyamu i vuhlayiselo bya madzanadzana ya tinhlampfi. Vanhu va ya eka ndhawu leji ku ya vona tinxaka to hambana ta tinhlampfi.



### Endzela akhwariyamu

Tana ekaya lerikulu ra tinhlampfi. Hi na madzanadzana ya tinhlampfi endhawini yin'we. Vona okithophasi, tinhlampfi ta xinyeleti na tinyankwawe. Hleka na tisili na tidolofini. Tana hi nkarhi wa lanci u ta hlalela nyankwawe loko yi dya.



Yi pfula hi awara ya 9 ehenhla ka nhloko  
Yi pfala hi awara ya 5 ehenhla ka nhloko



Vatswatsi RIO

Vana va xikolo a va hakeli.  
Va nghena mahala.



A hi tsaleni

Hlaya phositara kutani u hlamula swivutiso leswi landzelaka.  
Tsundzuka ku sungula xivulwa hi letere lerikulu no heta hi ku tsala hiko.



Xana u ta vona yini eka akhwariyamu?

Xana akhwariyamu yi pfula hi nkarhi muni?

Xana yi pfala hi nkarhi muni?

Xana vatswatsi va hakela mali muni yo nghena?

Xana vana va xikolo va hakela mali muni yo nghena?



Ntivotarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Kutani tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|            |         |
|------------|---------|
| tinhlampfi | hlala   |
| tinghala   | hlalela |
| tindlu     | hlakala |

|           |         |
|-----------|---------|
| vatswatsi | mbeva   |
| mutswari  | mbeleko |
| vutswari  | mberha  |

Marito ya  
ntolovelo

hlalela  
mahala  
vatswatsi





A hi vulavuleni

Bula na munghana wa wena hi phositara leji u yi hlayeke.  
Xana phositara yi hi hlamusela yini? Hi ku vona ka wena i mani a nga tsakelaka swinene ku hlaya phositara? Vana kumbe vatswatsi? Hikwalaho ka yini?  
Hi tihi tiphositara tin'wana leti u ti voneke? Hi byihi vuxokoxoko byin'wana lebyi hi nga byi kumaka eka tiphositara?



Mabumabumeri



A hi tsaleni

Bana xirhendzevutana eka rito leri hlamuselaka tinhlampfi.

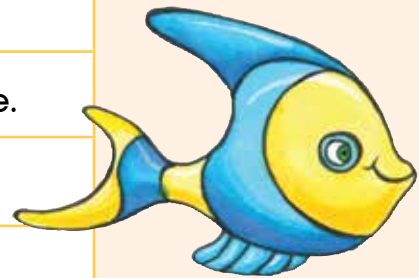
Nhlampfi **leyitsongo** yi hlamberile yi famba.

Nyankwawe leyikulu ya meno yo kariha yi hi langutile.

Nhlampfi ya xinyeleti yo nyuhela yi hundzile.

Dolofini yo rhetemuka yi tlule yi huma ematini.

Tisili to tlhariha ti ringanisile tibolo hi tinhompfu ta tona.



Sweswi tsala nhlamuselo ya vuwena. Boxa leswaku u languteka njhani.  
Xana u lehile kumbe u komile? Xana u nyuherile kumbe u larile?

A hi tsaleni



|  |
|--|
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |





A hi hungaseni

Mbyana yi lahlekele. Hlamusela munghana wa wena leswaku i mbyana ya njhani. Endla phositara leyi hlamuselaka leswaku i mbyana ya njhani leswaku vanhu va ta pfuneta ku yi lava. Vula leswaku i mbyana muni, muhlovo wa yona na mpfumawulo lowu yi wu endlaka. Nyika vito ra mbyana. Vula leswaku va fanele ku tihlanganisa na mani loko va yi kuma.

# MBYANA LEYI LAHLEKEKE

I mbyana ya njhani

---

Muhlovo wa yona

---

Vito ra yona

---

Loko u kuma mbyana leyi, fowunela  
(Tsala vito ra wena)

---

Nomboro ya riqingho ra mina i

---

Loko u kuma mbyana ya mina, u nga yi tisa eka adirese leyi:  
(Tsala adirese ya wena)

---



---



---



---





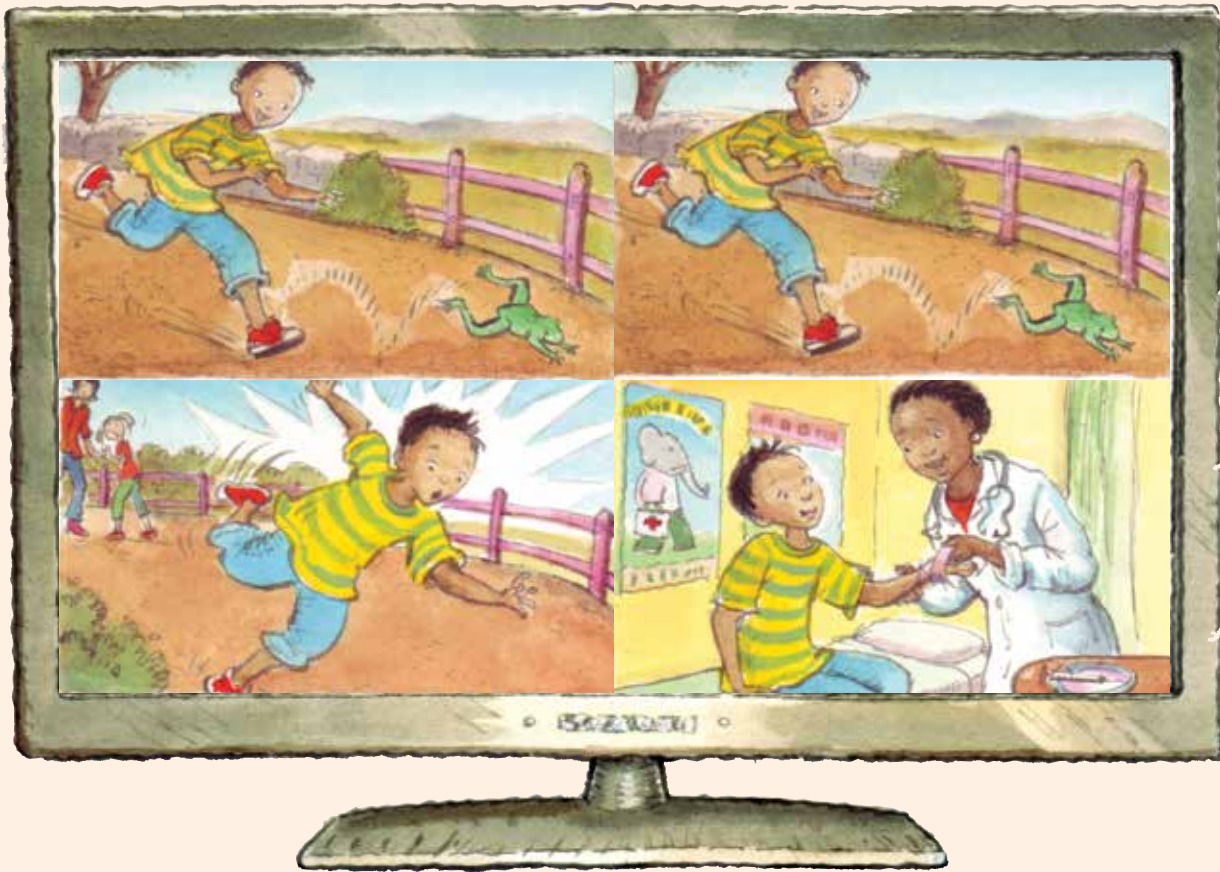
## A hi vulavuleni

Languta xifaniso xa muhlayi wa mahungu kutani u boxa leswi mahungu ya nga va ka ya vulavula hi swona.



## A hi hlayeni

Lama i mahungu yo huma entangeni wa swiharhi wa Pilanesburg.



Tolo ku fikile ntlawa wa vana va xikolo ePilanesberg Game Reserve hi bazi.  
Va tile ku ta vona tindlopfu, timhelembe na swiharhi swa nhova swin'wana.

Vana va vone tindlopfu ti lwa hi tinxakwa ta tona.

Loko Jim a hlalerile tindlopfu ti nwa mati, u vone xichelana xa rihlaza.

U ringetile ku xi khoma kambe xi chupuka kutani a tsema voko ra yena.

Mudyondzisi wa yena u n'wi yisile etlilini.

Jim u kumile xichelana xa rihlaza endzeni ka xikhwama xa yena.



A hi tsaleni

Hlaya nyuziphepha kutani u hlamula swivutiso leswi landzelaka.  
Tszundzuka ku sungula xivulwa hi letere lerikulu no heta hi ku tsala hiko.



Xana vana va yile entangeni wa swiharhi wa Pilanesburg hi siku ra n'hweti rihi?

Hlamusela ndzandzelelano wa swindleko leswi endleke leswaku Jim a ya etlilniki.

Xo sungula u

Kutani a

Ekua heteleleni u



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Kutani tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.



|      |       |         |            |         |
|------|-------|---------|------------|---------|
| fike | nhova | chupuka | xichelana  | rihlaza |
| luke | xava  | chuveka | xivantana  | risuna  |
| buke | gova  | chuha   | xiphaphana | risana  |



A hi tsaleni

Dirowa ntila ku yelanisa marito lama nga eka nkarhi lowu nga hundza na ya nkarhi wa sweswi.



|         |           |         |           |        |
|---------|-----------|---------|-----------|--------|
| fikile  | ringetile | chupuka | vonile    | yisile |
| hlerile | tekile    | hisa    | tsemile   | fika   |
| hlalela | swekile   | ringeta | chupukile | tsema  |
| sweka   | vona      | hisile  | yisa      | teka   |



A hi endleni

Lulamisa mahungu hi leswi swi humeleleke tolo. Hi wena muhlayi wa mahungu ya TV kutani hlayela vayingiseri hinkwavo mahungu.



A hi tsaleni

Tsala swivulwa swi va eka nkarhi lowu nga hundza. Tlhela u swi tsala eka nkarhi lowu taka.

**Minkarhi  
ya riendli**

Ndzi ya exikolweni.

Tolo ndzi yile

Mundzuku ndzi ta

U hlaya buku.

Tolo

Mundzuku

Hi languta TV.

Tolo

Mundzuku



A hi tsaleni

Tirhisa swirhatana ku kombisa leswi va swi vulaka.



Ndzi tsakile.

Aki u te, "



## Marito ya munhu



Hi ya ebazini.

Amu u te, " \_\_\_\_\_ "

Jabu u te, " \_\_\_\_\_ "

Va letile exikolweni.



U munghana wa mina wo tshembeka.

Bongi u te, " \_\_\_\_\_ "



A hi hungaseni

Xiyisisa xifaniso xa ndlopfu leji nwaka mati.  
Hlamusela munghana wa wena hi leswi u swi vonaka.

### Xana ndlopfu yi nwa mati njhani?

Yi tirhisa nxakwa wa yona tanihi xitirowo.  
Xo sungula yi tswonga mati ku ya enxakweni wa yona.  
Kutani yi nghenisa nxakwa endzeni ka nomo wa yona.





A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

Hlaya dayari ya Sam mayelana na rendzo ra yena ro ya eAddo Elephant Park.

Eka Dayari

14 Mudyaxihi 2015

Namuntlha a ri ri siku ro hlawuleka eka mina. A ri ri siku ro tlangela ku velekiwa ka mina eka lembe ra vukaye kasi mudyondzisi wa hina u hi yisile eAddo Elephant Park! A hi tsakile na vanghana va mina, Jabu na Aki. Hi vonile tindlopfu to tala swinene. A ti ri tindlopfu letikulu ta tinxakwa to leha leti a ti languteka tanihi timhondzo. A ku ri na ndlopfu yin'we leyi nga na tino rin'we. Munhu un'wana u yivile tino rin'wana. A ku ri na xindlopfana xo saseka. Loko hi yima leswaku hi ta kota ku dya, ndzi hlukurile tintanghu hikuva a ku hisa swinene. Mfenhe yo karhata yi fikile yi yiva yin'wana ya tintanghu ta mina. Ndzi yile ekaya na ntanghu yin'we ntsena.

A ndzi tsakile swinene loko ndzi fika ekaya hikuva a ndzi ya eku dyeni khekhe ro tlangela ku velekiwa ka mina.

Amu





A hi tsaleni

Hlaya dayari kutani u hlamula swivutiso.  
Tsundzuka ku sungula xivulwa hi letere lerikulu no hetelela hi hiko.

Xana vana a va ri kwihi?

A va ri e

Xana Amu u lahlekeriwe hi yini entangeni?

U lahlekeriwile hi

Xana yi lahleke njhani? Yi tekile hi mani?

Xana ku humelele yini hi tino ra ndlopfu?

Munhu un'wana

Hikwalaho ka yini Amu a tsakele ku fika ekaya?

A tsakile hikuva



Ntivotamarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|          |        |         |          |
|----------|--------|---------|----------|
| velekiwa | yin'we | karhata | ekaya    |
| biwa     | tin'we | karhala | endlwini |
| tekiwa   | rin'we | korhama | eka      |

Marito ya  
ntolovelo

hluvula  
karhata  
yiva



A hi tsaleni

Dirowa ntila ku yelanisa marito ya nkarhi lowu nga hundza  
na ya nkarhi wa sweswi.

|         |           |         |        |       |            |          |
|---------|-----------|---------|--------|-------|------------|----------|
| yivile  | tsaka     | hluvula | yisile | dya   | fikile     | tlangela |
| tsakile | hluvurile | yiva    | fika   | dyile | tlangerile | yisa     |



**A hi endleni**

Encenyeta leswi humeleleke Sam entangeni wa Addo Elephant. Un'wana wa vanghana va wena a encise mfenhe.



**A hi tsaleni**

Yelanisa marito eka kholomu ya le ximatsini na marito lama faneleke eka kholomu ya le xinenehi.

Loko u siya tintanghu enambyeni

Loko u endla ntirhokaya wa wena

Loko u etlela hi nkarhi

Loko u tlanga hi ndzilo

u ta tihisa.

u ta fika hi nkarhi exikolweni.

mfenhe yi ta yiva.

mudyondzisi wa wena u ta tsaka swinene.



**A hi tsaleni**

Tsala leswi u nga ta swi endla eka ku hela ka vhiki lama. Cincanani tibuku na munghana u vona loko ku ri na masiku lama mi endlaka swo fana.

## DAYARI



| Vito ra mina    |      | N'hweti                     |
|-----------------|------|-----------------------------|
| Siku ra n'hweti | Siku | Leswi ndzi nga ta swi endla |
|                 |      |                             |
|                 |      |                             |
|                 |      |                             |
|                 |      |                             |
|                 |      |                             |
|                 |      |                             |
|                 |      |                             |



Siku:



A hi hungaseni

Hlayisa dayari eka mune wa masiku. Tsala hi maxelo na mahungu man'wana. Sungula ku tsala hi swa namuntlha. Tlhela u tsala mundzuku, mundlwana na siku leri landzelaka ku fikela loko u heta ku tsala eka dayari ya wena.



Eka Dayari

Siku

|  |
|--|
|  |
|  |
|  |
|  |



Eka Dayari

Siku

|  |
|--|
|  |
|  |
|  |
|  |



Eka Dayari

Siku

|  |
|--|
|  |
|  |
|  |
|  |

Eka Dayari

Siku

|  |
|--|
|  |
|  |
|  |
|  |





A hi vulavuleni

Xiyani posikarata kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka yona.



### Eka Dumi

Ndzi ehlekete leswaku u ta tsakela ku amukela posikarata leyi. Ndzi yi xavile loko hi yile eGold Reef City eJoni.

Hi yile eJoni, doroba leri nga funengeta hi musu ri tlhela ri va na mapatu ya bizi. Hi vone Soccer City. I xitediyamu lexikulu swinene. Xi na ndhawu ya kwalomu ka 90 000 ya switulu kutani vanhu va nga hlalela ntlangu wa bolo ya milenge na rhagibi kona.

EGold Reef City hi ngenile emugodini wa xinyami swinene. Xinyami xa kona xi hi bohe ku tirhisa thoci. Endzhaku ka sweswo hi yile ku ya khandziya vhlwa ra *merry-go-round*. Ndzi huwelerile hikuva a ri rhendzeleka hi rivilo lerikulu.

Ndzi navela wonge u nga ta na hina eka nkarhi lowu taka.

Hi mina khazi wa wena

Bongji



Dumi Makhanya  
Stand 12 Steve Biko Rd  
Soweto  
South Africa  
3219





A hi tsaleni

Hlaya posikarata kutani u hlamula swivutiso leswi landzelaka.  
Tsendzuka ku sungula xivulwa hi letere lerikulu no hetelela hi hiko.

Xana Bongi u tsalela mani?

Xana Bongi a yile kwihhi?

Hi swihhi swilo swimbirhi leswi Bongi a swi voneke?

Xana a ku ri njhani emugodini?

Xana Bongi u tsarile posikarata rini?

Xana u tiphinile? Boxa hikwalaho ka yini.



Ntivotarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Kutani tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|          |         |        |       |
|----------|---------|--------|-------|
| ntlangu  | xinyami | thochi | khazi |
| ntlambya | xikero  | thayi  | khadi |
| ntlawa   | xifuwo  | thangi | khapu |



A hi tsaleni

Yelanisa rito na xifaniso lexi faneleke.



xikolo



patu



khapu



xikero



nambu



A hi tsaleni

Yelanisa marito eka kholomu ya le ximatsini na marito lama faneleke eka kholomu ya le xineneni ku vumba xivulwa.



Ndzi huwelerile hikuva

A ku ri na xinyami hikokwalaho

Mpfula a yi na kambe

hi tirhise thoci.

a ku nga titimeli.

a ri rhendzeleka hi rivilo lerikulu.



A hi tsaleni

Hetisa swivulwa leswi landzelaka. Tirhisa marito lama ku ku pfuna.

chavisa

lexikulu

saseka

rhendzelekisa

lowukulu

Soccer City i xitediyamu \_\_\_\_\_.

Joni i doroba ro \_\_\_\_\_.

Mugodi wu na xinyami xo \_\_\_\_\_.



A hi tsaleni

Hlawula u ba xirhendzevutana eka marito ya wasi kumbe ya pinki ku kota ku vumba xivulwa lexi tsakisaka. Marito lawa i mabumabumeri, ya tirhisiwa ku hlamusela vanhu kumbe swilo.



Mudyondzisi lonene/wa mona u vulavule na vana vo karhata/tlhariha.

Movha lowukulu/lowutsongo wu hundze exitarateni xa bizi/xo miyela.

Wanuna wo lala/nyuhela u hlongorise nguluve leyitsongo/leyikulu.

Nhwanyana wo saseka/swarha u nghene endlwini ya thyaka/yo basa.

Xirhapa lexi hlayisiwaka/nga na nhova xi na swimilana leswi hanyaka/feke.





Siku:



A hi tsaleni

Sweswi tsala swivulwa swa wena u hlamusela munhu kumbe xanchumu.

Large empty writing area with horizontal blue lines.



A hi hungaseni

Tsalela vanghana vambirhi tiposikarata. Va hlamusele leswi u nga kotaka ku swi endla eSoccer City.



Large empty writing area with horizontal blue lines.



Large empty writing area with horizontal blue lines.





A hi vulavuleni

Xiyani swifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka swona.

A hi hlayeni



### Hinkwerhu a hi fanele ku tlhelela ekaya

Ntlawa wa Jabu wu vuye hi xitimela. A xi ri xitimela xo **leha** swinene. Xitimela a xi **nonoka** laha ku jikajikaka kambe a xi rhelela ntshava hi ku **hatlisa**. Xitimela a xi hi khomisa vurhongo. Hinkwerhu hi be hi vurhongo hi etlela.



Ntlawa wa Bongzi wu vuye hi xitimela xa Gautrain. Manana Zita a chayela. A xi ri xo **koma** xa muhlovo wa **mpunga**. Xi famba hi rivilo lerikulu ku tlula switimela hinkwaswo. Bongzi u hlamusele leswaku a tsakile swinene hambileswi a tele hi ku chava.

Ntlawa wa Amu wu vuye hi bazi lerikulu. A wu **khandziya** hi ku vilela. Ndlela a yi nga fambeki. Nkarhi wun'wana a ri tsekatseka no tlulatlula epatwini leri nga celeka. **Hinkwerhu** a hi **rhurhumela** loko hi **chika**.



Van'wana va hina va tlhelele exikolweni hi xikalichani. A xi nonoka swinene no ntswirintswita. Hi tsakise hi ku vona swiluva swo saseka na mirhi ya rihlaza loko hi tlhelela ekaya.



A hi tsaleni

Sweswi hlamula swivutiso leswi landzelaka.

| Xifambo   | A xi languteka njhani?    | A xi famba njhani?   | Vana a va titwa njhani? |
|---|---------------------------|----------------------|-------------------------|
|    | Xi komile no va xa mpunga | Xi na rivilo swinene | A va tsakile swinene    |
|    |                           |                      |                         |
|   |                           |                      |                         |
|  |                           |                      |                         |



Ntivomarito

Tsala marito eka matorokisi lama faneleke. Kutani tirhisa marito ya ntlhanu ku tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switololveto.

leha chava ntlawa luva lema ntlangu chayisa  
 nkolo chayela nkova ntlimbo nkosi luma luka





A hi vulavuleni

Bula na munghana wa wena hi tinxaka letimbirhi ta vutleketli. Xana swi endla yini leswi yelanaka? Xana swi hambana njhani?



A hi tsaleni

Yelanisa marito eka bokisi ra pinki na marito lama faneleke eka bokisi ra xitshopana ku vumba xivulwa.



Xitimela xo leha

Xitimela xa Gautrain

Xikalichani lexitsongo xa timhandzi

Bazi lerikulu

a ri tsekatseka epatwini leri nga celeka.

xa nonoka no ntswirintswita loko xi famba.

xi famba hi rivilo lerikulu.

a xi famba hi ku nonoka laha ku jikajikaka.



A hi tsaleni

Dirowa xifaniso xa muxaka wun'wana na wun'wana wa vutleketli. Kutani tsala swivulwa swimbirhi ku xi hlamusela.

---



---



---



---



---



---



---



A hi hungaseni

Swilo leswi i swa yini? Vula leswaku swi languteka njhani u tlhela u dirowa ntila ku suka eka rito ku ya eka xifaniso lexi faneleke.

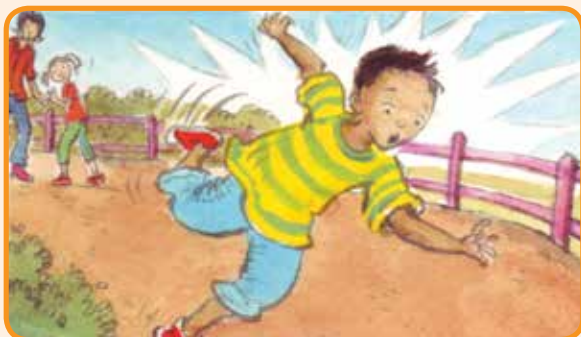
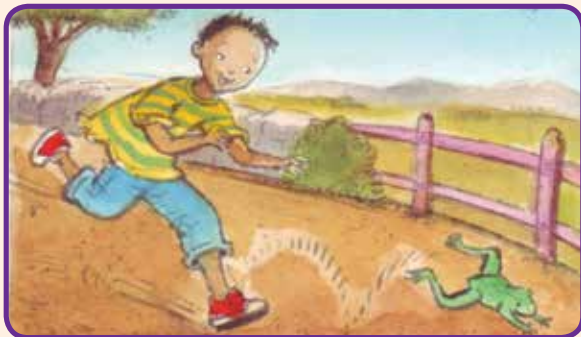
|   |            |   |
|---|------------|---|
|    | yingwe     |    |
|    | ndlopfu    |    |
|   | nghala     |   |
|  | nhuntlwa   |  |
|  | mhelembe   |  |
|  | mangwa     |  |
|   | dolofini   |   |
|   | okitophasi |   |
|   | nhlampfi   |   |
|   | mpfundla   |   |
|   | phengwini  |   |
|   | sili       |   |



A hi vulavuleni

Xiyani swifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka swona.

A hi hlayeni



## Manghenelo

A ndzi yimile enambyeni ndzi langutile tindlopfu loko ti ri karhi ti nwa mati. Tindlopfu timbirhi a ti lwa hi tinxakwa ta tona.

## Miri

Hi ku hatlisa ndzi vone xichelana xa rihlaza. Hi loko ndzi sungula ku xi hlongorisa.

Loko ndza ha hlongorisa chela ndzi rhetile ndzi wela endzeni ka mugerho. Ndzi xekiwe voko kutani ri sungula ku huma ngati.

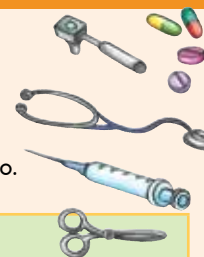
## Mahetelelo

Mudyondzisi u ndzi yisile eka dokodela. Dokodela u ndzi kamberile, a ndzi tlhava njhekixeni a tlhela a bandicha voko ra mina.



A hi tsaleni

Hlaya xitori kutani u hlamula swivutiso leswi landzelaka. Tsundzuka ku sungula xivulwa hi letere lerikulu no hetelela hi hiko.



Xana Jim a endla yini emasunguleni ya xitori?

Xana Jim u tivavise njhani?

Xana dokodela u endlile yini eka Jim?

U ehleketa leswaku Jim a titwa njhani eka dokodela?

Hi yihl hlokomhaka leyi fanelaka xitori lexi?



Ntivotamarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|        |            |         |      |            |
|--------|------------|---------|------|------------|
| n'wana | hlongorisa | mugerho | huma | njhekixeni |
| n'wema | horisa     | mugayo  | luma | njhovo     |
| n'wala | nwisa      | mugadi  | guma | njhini     |



A hi tsaleni

Bana xirhendzevutana eka:

Lexi dyiwaka.

Lexi nga muhlovo.

Lexi nga dyiwiki.

nyungu

wadi

phere

nyama

wasi

pyere





A hi vulavuleni

Bula hi mahungu ya wena.  
Hlamusela vanghana va wena mahungu yo huma ekaya. Bula hi xitori lexi u nga xi tsalaka.



Xana u ta tsala mayelana na yini eka manghenelo?  
Xana u ta tsala mayelana na yini eka miri?  
U ta xi heta njhani xitori xa wena?

A hi tsaleni



Manghenelo

Miri

Mahetelelo



A hi tsaleni

Sungula ku tsala xitori xa wena laha. Kutani xi hlaye u tlhela u lulamisa u nga si xi tsala ebukwini ya wena.

Large writing area with a decorative border and horizontal lines for text.



A hi hungaseni

Tsema pheji leri landzelaka. Endla buku. Ekhavhareni, tsala vito ra buku. Tsala vito ra wena ehansi ka vito ra buku hikuva hi wena mutsari. Dirowa xifaniso ekhavhareni. Sweswi tsala xitori xa wena lexi nga na manghenelo, miri na mahetelelo.







# KHAVHARA YA LE NDZHAKU



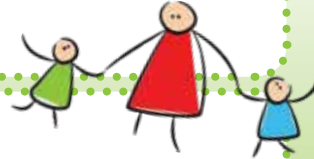
## MAYELANA NA MUTSARI

Tsala vito ra wena

Malembe ya wena

Laha u tshamaka kona

8



# KHAVHARA

Dirowa xifaniso laha.



Tsala vito ra buku laha.

Tsala vito ra wena (hi wena mutsari).

1



5

Yisa emahlweni xitoro xa wena laha.

Dirowa xifaniso laha.



7

Tsala miri wa xitoro xa wena laha na le ka pheji ra 5.

Dirowa xifaniso laha.





Dirowa xifaniso laha.



Dirowa xifaniso laha.



Sungula xitori xa wena laha na le ka pheji ra 3.

Four horizontal blue lines for writing.

Heta xitori xa wena.

Four horizontal blue lines for writing.

2

7

3

9



Tsala u ya emahlweni na xitori xa wena laha.

Four horizontal blue lines for writing.

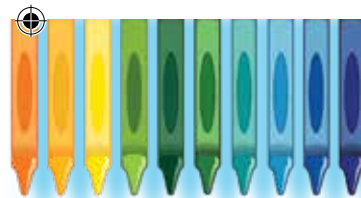


Tsala leswi humelalaka eku heteleleni ka xitori xa wena.

Four horizontal blue lines for writing.

Dirowa xifaniso laha.

Dirowa xifaniso laha.



**L Nkongomelo wa 4: Mbangu wa hina Kotara ya 2: Mavhiki ya 5 – 8**

**49 N'wanghala na kondlo 104**

Ku hlaya no twisisa (ndzungulo).  
 Ku tsala: Ku hlawula nhlamulo leyi faneleke eka leti nyikiweke.  
 Ku vulavula: Tsema tiphaphete ta tintiho kutani u ti tirhisa eka ntsheketo wa N'wanghala na xikondlwana.

**50 N'wanghala na xikondlwana 106**

Ririmi: Hundzula marito ya swimbyarumbyaru eka marito ya munhu.  
 Mipfumawulo: -e, ile, -ana  
 Ririmi: Marito-fularha  
 Ririmi: Ku hikahata.  
 Ku tsala: Tsalela munhu loyi a ku pfuneke khadi ro n'wi khensa.

**51 Mpfundla na xibodze 108**

Ku hlaya no twisisa (ndzungulo)  
 Ririmi: Tsala swivulwa leswi nga na swilandzi leswi kombisiweke.

**52 A hi phikizane hi ku tsutsuma 110**

Ku vulavula: Vulavula hi switekatekisani leswi nyikiweke.  
 Ku tsala: Tsala swivulwa ku kombisa leswi humeleleke eku sunguleni, exikarhi na le mahetelelweni ya xitori hi xitori xa N'wampfundla na N'waxibodze.  
 Ririmi: Ku tsala marito ya ntumbuluko.  
 Nghingiriko wo hungasa (ntlangu wa bodo).

**53 Dyambu na xidzedze 112**

Ku hlaya no twisisa (ndzungulo)  
 Mipfumawulo: dz, si, hl, nga, n'w

**54 Mphikizano lowukulu 114**

Ku vulavula: Encisani xitori xa dyambu na Xidzedze. Leswi a swi ta humelela loko xitori a xi katsa moya na mpfula.  
 Ririmi: Bana xirhendzevutana eka maendli.

Ku tsala: Tsala xivulwa hi xifaniso xin'wana na xin'wana. (Hlayelo ra kombiso).  
 Hlamusela swifaniso leswi kombisaka swiyimo swa n'weti.  
 Dirowa n'weti eka Musumbhunuku wun'wana na wun'wana wa n'hweti leyi kutani u hlamusela xiyimo xa wona.

**55 Bongi u khandziya bayisikiri 116**

Ku hlaya no twisisa: (ndzungulo)  
 Mipfumawulo: -iwa, mb, hl, dhl

**56 Ku khandziya bayisikiri ka Bongi 118**

Ku vulavula: Encisa xitori.  
 Ririmi: Yelanisa riviti na rihlawuri.  
 Ririmi: Tsala swivulwa eka nkarhi lowu nga hundza u sungula hi Tolo.  
 Ririmi: Tirhisa switwananisi swa rifuwi.  
 Swifaniso: Hlaya leswi Bongi na Aki va swi vuleke kutani u tata nomboro leyi faneleke eka ndhawu yin'wana na yin'wana emepeni. (Ku kumbetela na swifaniso).

**57 Bongi wa basisa 120**

Ku hlaya no twisisa: (ndzungulo na phositara)  
 Mipfumawulo: Xilandzi -ini, ti, vu, nka.  
 Ririmi : Mahlamuseri

**58 Pfhumba lerikulu ro basisa 122**

Ku vulavula: Bula hi leswi u nga basisisaka xiswona xikolo xa n'wina.  
 Ku tsala: Tsala ndzimana hi xikolo xa n'wina.  
 Ririmi: Tata rihlamuseri leri siyiweke.  
 Ku tsala: Endla phositara u rhamba vana va xikolo ku ta eka pfhumba ro basisa xikolo.

**59 Ku nyupela endzeni ka lwandle 124**

Ku hlaya no twisisa: (ndzungulo).

**60 Ehansi ka lwandle 126**

Ku vulavula: Encisa xitori.  
 Ntivomarito: -ela, nsu, -ni, ti-  
 Ku tsala: Hetisa xitori.  
 Ku vulavula: Xiya mavito kutani u byela munghana wa wena nkoka wa xin'wana na xin'wana.

**61 Misava ya vusokoti 128**

Ku hlaya no twisisa: (Xitshuriwa xa vuxokoxoko.  
 Mipfumawulo: Ku tlhantlha marito hi mapeletwana.

**62 Totala hi vusokoti 130**

Hlamusela xifaniso.  
 Ririmi: Tlhela u tsala swivulwa eka nkarhi lowu nga hundza u sungula hi Tolo.  
 Ntivomarito: Bana xirhendzevutana eka rito leri faneleke.  
 Ku hungasa: Dirowa swikandza u kombisa minyanyuko ya ku tsaka, ku tsana, ku hlundzuka na ku hlamala.

**63 Mayelana na ku hlaya 132**

Ku hlaya: Bula hi rixaka ra tsalwa  
 Ntivomarito: Tlhantlha marito ku ya hi mapeletwana ya wona.

**64 A hi tsaleni xitori 134**

Ku vulavula: Vulavula hi swimunhuhatwa exitorini. Vula leswi u swi tsakeleke swinene hi xitori. Tsala xitori u tirhisa xiletelo xa xitsemiwa.

**Dikixinari ya mina 137**





A hi vulavuleni

Kokwana wa Aki u rungula ntsheketo lowu a wu rhandzaka swinene. Xiya swifaniso kutani u boxa leswi u swi ehleketaka mayelana na leswi ntsheketo wu vulavulaka hi swona.

A hi hlayeni



### N'wanghala na xikondlwana

Siku rin'wana xikondlwana xi **phazame** xi pfula nghala leyi a yi etlele. Nghala yi bong'a yi ku, "Ndzi **pfuxe** hi xikondlwana. Ndzi ta xi dya ndzi xawula hi xona."

A tshikelela ncila wa xikondlwana hi voko ra yena.

"E-e, Hosi N'wanghala," ku **cema** xikondlwana. "Ndzi kombela u nga ndzi dyi. Ndzo va xikondlwana."

"U tiyisile," ku **bonga** N'wanghala. U **ntsanana** swinene ku nga tata khwiri ra mina."

"**Inkomu**, Hosi N'wanghala," ku vula xikondlwana, "siku rin'wana na mina ndzi ta ku pfuna,"

"Ha ha ha!" ku hleka N'wanghala. "Xikondlwana xo **soleka** ku fana na wena xi ta ndzi pfuna njhani? Hi mina hosi ya swiharhi hinkwaswo. Mina ndzi nga kota ku tipfuna." Siku rin'wana nghala a yi tifambafambela. Yi **kandziye** ritavala ra muhloti kava loko yi phasekile. "Ndzi pfuneni," ku huwelela N'wanghala. "A ndzi swi koti ku huma. Ndzi phasekile."

Xikondlwana xi twe N'wanghala. Xi **tsutsume** xi ya laha N'wanghala a phasiwile kona kutani xi ku, "Ndzi ta ku pfuna!"

"U ntsongo ngopfu ku u nga swi kota ku ndzi pfuna," ku bong'a nghala. Xikondlwana xi sungula ku lumetela ritavala.

Hi nkarhinyana nghala yi va yi **tshunxekile**.

Yi n'wayitela yi ku, "U xikondlwana kambe u **pfunile** swinene."





A hi tsaleni

Hlaya ntsheketo kutani u hlawula nhlamulo leji lulameke.

Xana ntsheketo wu kombisa yini?

A Swa olova ku xisa nghala.

B A swi bohi ku va nkulu leswaku u kota ku pfuna.

Hikwalaho ka yini nghala a yi huwelela?

A A yi lava un'wana a ta yi pfuna.

B A yi lava leswaku xikondlwana xi famba.

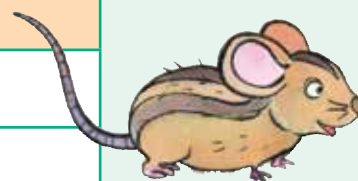
Xana nghala yi ehlekete yini loko yi vona xikondlwana?

A Yi ehlekete leswaku xikondlwana a xi tivi leswaku xi ta pfuna njhani.

B Yi ehlekete leswaku xikondlwana i xitsongo swinene ku va xi swi kota ku yi pfuna.

Marito ya ntolovelo

mina  
ntsanana  
soleka



Sweswi tsala nhlamulo ya wena eka xivutiso lexi:

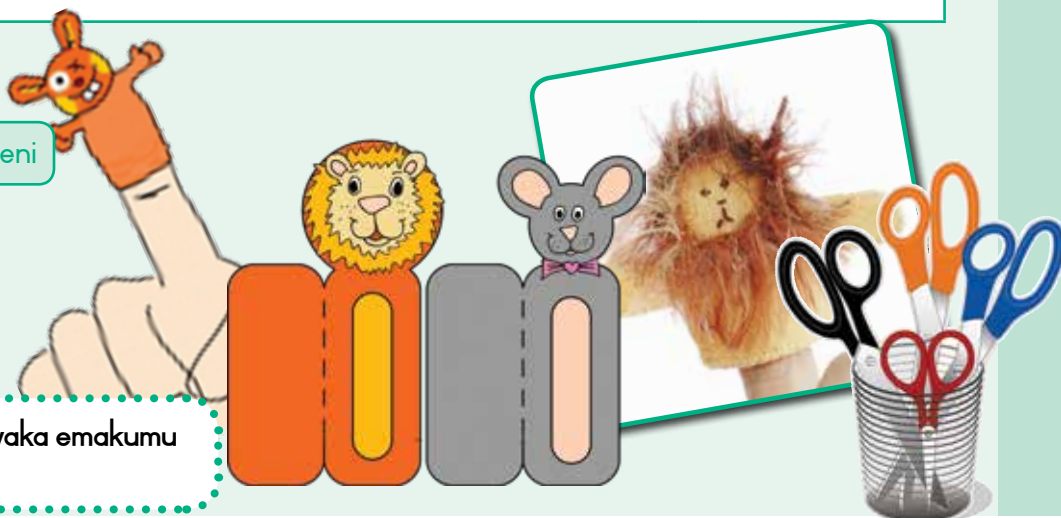
Xana hi dyondza yini eka ntsheketo lowu?



A hi hungaseni

Tsema tiphaphete ta tintiho kutani u tirhisa ntsheketo wa n'wanghala na xikondlwana.

U ta kuma leswi tsemitwaka emakumu ya buku.





A hi tsaleni

Tsala leswi vuleke hi nghala na kondlo.  
Tirhisa swirhatana swo tshaha.



Ndzi kombela u  
nga ndzi dji Hosi  
N'wanghala. Siku  
rin'wana ndzi ta  
ku pfuna.

Kondlo ri te,"



Nghala yi te,"

U xikondlwana xo  
soleka. A wu nga swi  
koti ku ndzi pfuna.



Ntivorarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona.  
Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|         |          |           |             |             |
|---------|----------|-----------|-------------|-------------|
| phazame | kandziye | phasekile | tshunxekile | xikondlwana |
| pfuxe   | tsutsume | phasiwile | pfunile     | xinghalana  |



A hi tsaleni

Yelanisa maritofularha eka rixaxa ra le henhla na ra le hansi hi ku dirowa ntila.



|      |         |       |        |        |
|------|---------|-------|--------|--------|
| nona | hatlisa | leha  | hleka  | etlela |
| koma | ondza   | pfuka | nonoka | nila   |



A hi tsaleni

Hikahata swivulwa leswi landzelaka.

nghala leyitsongo yi vona kondlo lerikulu

tshika u nga si wa

vito ndzi bongi loyi i amu

siku ra ku velekiwa ka aki ri ta va hi sunguti



A hi hungaseni

Tsalela munhu loyi a nga ku pfuna khadi ro khensa. Emahlweni ka khadi tsala mahungu yo koma. Endzeni ka khadi, tsala mahungu yo khensa.



Blank writing area with horizontal lines.





A hi vulavuleni

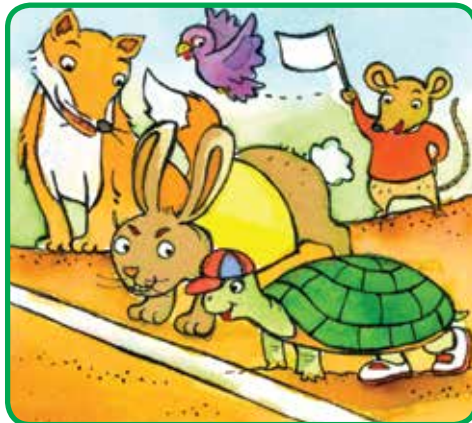
Xana kokwana wa wena wa tsheketa mitsheketo? Sweswi u ta hlaya ntsheketo lowu kokwa wa Jabu a rhandzaka ku wu tsheketa. Xiya swifaniso kutani u boxa leswi u swi ehleketaka mayelana na leswi ntsheketo wu vulavulaka hi swona.



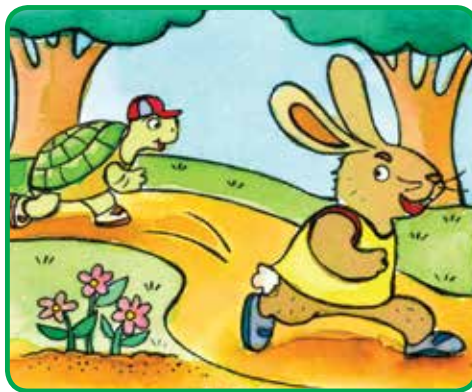
A hi hlayeni



### Mpfundla na xibodze



Khale ka khaleni mpfundla na xibodze a swi tshama ekhwatini. Xibodze xa buraweni xi hundza hi ku nonoka kutani mpfundla wu xi hleka. Siku rin'wana mpfundla wu ku eka xibodze, "A hi phikizane hi ku tsutsuma." Xibodze xi pfumela kambe mpfundla wu hleka swinene. Swiharhi hinkwaswo swi **hlamarisiwa** hi xihleko. Swi tile ku ta **hlalela** mphikizano.



Mpfundla wu tsutsuma hi rivilo lerikulu kutani wu kumeka wu ri emahlweni ka xibodze swinene. Wu langute endzhaku kambe wu nga xi voni hikuva a xi ri endzhaku swinene.



"Xibodze xi nonoka ngopfu," ku ehleketa mpfundla. "Xi ta teka nkarhi wo leha ku fika laha. Ndzi ta **wisanyana** kutani loko xibodze xi vonaka ndzi ta yima hi ku hatlisa ndzi tsutsuma ndzi ya hlula mphikizano." Mpfundla wu tshama ehansi, kutani wu ba hi vurhongo.

Loko wa ha etlele wu twe swiharhi swin'wana swi **hoyozela**. Wu ehlekete wonge wo lorha.





Loko wu pfuka wu vone xibodze xi ri eka ndzhati wa ku hlula. Mpfundla wu tsutsuma hi rivilo lerikulu kambe wu nga fikeleli ku hundza xibodze, Xibodze se a xi winile mphikizano wa rivilo.

Hlaya ntsheketo kutani u hlamula swivutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

A hi tsaleni

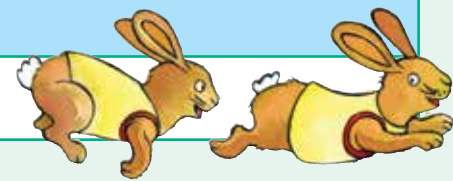


Xana mphikizano wu hlule hi mani? Hikwalaho ka yini?

Xana ku tile vamani ku ta hlalela mphikizano?

Xana mpfundla wu wise kwihi?

Tsala nhlokomhaka leyi fanelaka xitori lexi.



Ntivomarito

Hlaya marito u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|           |          |            |       |
|-----------|----------|------------|-------|
| hlamarisa | hlalela  | wisanyana  | kwihi |
| winisa    | hoyozela | fambanyana | kwala |

Marito ya ntolovelo

buraweni  
fambanyana  
hatlisa  
hlamarisa





**A hi endleni**

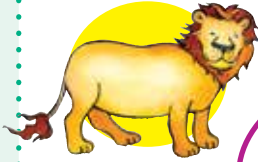
Bula na munghana wa wena hi switekatekisano leswi kutani u boxa vito ra xiharhi xa kona.

## Switekatekisani



Ndza nonoka.  
Ndzi famba na kaya ra mina hinkwako.  
Xana ndzi yini?

Ndzi yimbelela hi ku tsokombela. Ndzi nga hahela ekaya. Xana ndzi yini?



Ndza luma hi ndzhombo. Ndzi nyika vulombe. Xana ndzi yini?

Ndzi na rivilo naswona ndzi kota ku tlula. U nga ndzi gada. Xana ndzi yini?



**A hi tsaleni**

Tsala xivulwankulu xin'we hi leswi humeleleke eku sunguleni, exikarhi na le mahetelelweni ya ntsheketo wa mpfundla na xibodze.



Masungulo

Miri

Mahetelelo



**A hi tsaleni**

Tsala marito lama faneleke.

|            |        |
|------------|--------|
| wisanyana  | -nyana |
| fambanyana |        |
| dyananyana |        |
| tirhanyana |        |

## Swilandzi

|         |  |
|---------|--|
| winisa  |  |
| tirhisa |  |
| dyisa   |  |
| vonisa  |  |

# Hlayelo ra ndzeriso



A hi hungaseni

Phikizana na munghana wa wena.  
Hoxani xingwece.

Loyi a kumaka nhloko u famba magoza mambirhi ku ya emahlweni. Loyi a kumaka ncila u tlhelela endzhaku kan'we. Hlaya rito ra laha u welaka kona. Kutani endla leswi lerisiwaka.



Boxa rito ra mapeletwana manharhu.

Boxa rito ra mapeletwana ya mune.

## SUNGULA



Yimbelela risimu.



Vula rito leri nga na mapeletwana mambirhi.

Vula leswi u lavaka ku va swona loko u heta xikolo.

Phokotela.



Humesa ririmi ra wena.

Hlaya rito leri: khorwisi.

Xana i yini rito-fulanha ra hatlisa?

Swinya mahlo u n'wayitela.

Vula siku leri landzelaka ra Ravumune.



Vula rito leri sungulaka hi E.

Vula rito leri rhayimaka na tiva.

Vula siku ra namuntlha.

Vula siku leri taka endzhaku ka Musumbunuku.

Vula rito leri rhayimaka na luka.

Dzengenela buku kumbe xilo xo olova enhlokweni ya wena.



Vula rito leri sungulaka hi B.

Kombetela endzhaku ka tilisi.

Vula rito leri sungulaka hi O.

ringanisa pensеле erintihweni ra wena.

Vula rito leri sungulaka hi R.

Chuncha ntanghu ya wena.

Peleta vito ra wena ku suka emakumu.



HETA



A hi vulavuleni

Lexi i xitori xa kokwa wa Bongji lexi a xi tsakelaka swinene. Xiya swifaniso kutani u boxa leswi u swi ehleketaka mayelana na leswi xitori xi vulavulaka hi swona.

A hi hlayeni



### Dyambu na xidzedze

Siku rin'wana ku hunge moya wa xidzedze emugangeni. Mirhi yi simuka na mafasitere ya fayeka. Xidzedze xi titwa xi ri na magugu. Xi ku, "Ndzi na matimba ku tlula na mirhi. Ndzi na matimba ku tlula na dyambu!"



Dyambu ri huma emapapeni kutani ri ku, "E-e, xidzedze. Ndzi na matimba yo tlula ya wena."

"A hi ve na mphikizano wo vona leswaku i mani a nga na matimba," ku vula xidzedze. "Ndzi ta sungula," a hlamusela. "Vona matimba ya mina. Ndzi ta endla wanuna a hluvula jasi ra yena."



Xidzedze xi hunga swinene lero kala na mirhi yi khotseka. Kambe wanuna a koka jasi ra yena a tiya kutani a ku, "Ndzi twa xirhami."

Dyambu ri huma. Ri n'wayitela, ku ta masana. Hinkwaswo swilo swi twa ku kufumela. "Ina," ku vula wanuna.

"Sweswi ka kufumela." Ku tlhava masana, ku va na ku vonakala. "Ina! Sweswi ka kufumela. Ndza ha susa jasi ra mina."

Dyambu ri tlhela ri n'wayitela ri ku, "Ndzi muhluri!"



Marito ya ntolovelo

jasi  
kufumela  
moya  
simula



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

I vamani swimunhuhathwankulu eka xitori lexi?



Ku humelele yini loko moya wa xidzedze wu hunga?

Ku humelele yini loko masana ya dyambu ya tlhava?

I mani a ta hlula loko a ku nghene na mpfula eka mphikizano?



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

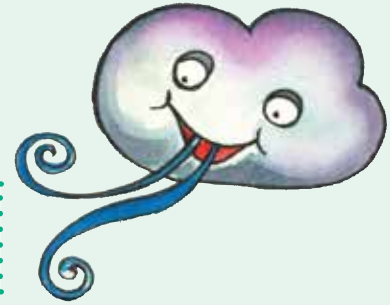


|          |        |         |       |            |
|----------|--------|---------|-------|------------|
| xidzedze | simuka | hluvula | hunga | n'wayitela |
| xibodze  | simeka | hluva   | vunga | n'wehla    |
| bodza    | sivela | hlewa   | vonga | n'wingi    |



A hi endleni

Encenyeta wena na vanghana va wena ku komba loyi a nga na matimba swinene. Ku fanele ku va na dyambu, xidzedze na mpfula. Tsundzuka ku va na munhu loyi a nga na jazi.



A hi tsaleni

Bana xirhendzevutana eka maendli. Maendli i marito lama kombisaka swiendlo.

teka

khida

dyana

ehleketa

vulavula

wachi

tino

tsala

hunga

n'wayitela

raha

bolo

tlanga

etlela

pfuxa

xisaka

tlhava

xidzedze

moya

mpfula



A hi tsaleni

Tsala xivulwa hi xifaniso xin'wana na xin'wana.



1.

2.

3.

4.



A hi hungaseni

Hlaya hi n'weti na dyambu kutani u hlamusela munghana wa wena leswi u swi vonaka.



## Dyambu na n'weti

N'weti wu languteka hi tindlela to hambana loko wu ri karhi wu rhendzeleka na misava. Leswi swi vangywa hi mhaka ya leswaku loko wu ri karhi wu famba, dyambu ri voninga swiphemu swo hambana swa n'weti. Hi tirhisa mavito lama eka leswi n'weti wu langutekisaka xiswona hi mikarhi yo hambana.

| n'weti wo helela   | n'weti wa hafu   | n'weti wa njhikwa   | xin'wetana   |
|--|--|---|--|
|  |  |  |  |



A hi tsaleni

Hlamula xivutiso. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

Xana u vona n'weti wa njhani emadyambyini ya namuntlha?

Xiyisisa n'weti eka Misumbunuku ya mune ya n'hweti leyi. Dirowa xivumbeko xa wona eka nkarhi wun'wana na wun'wana.

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
|  |  |  |  |
|--|--|--|--|



A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni



### Bayisikiri leyintshwa

Buti wa Bongi, Thabo, u amukele bayisikiri hi siku ra ku velekiwa ka yena loko a tlangela ku va na khume ra malembe. A yi ri bayisikiri yo hatima yo tshwuka. Bongi a navela ku va na bayisikiri yo fana na yona. Hi Muggivela wun'wana Bongi u kombele Thabo leswaku a n'wi lomba bayisikiri. A navela ku khandziya na Aki. Thabo u n'wi hlamusele leswaku u fanele ku yi hlayisa.

Bongi na Aki va hundza ekhwatini, ehansi ka mirhi yo leha, va hundza nambu kutani eka buloho ra mapulanga. Ndhawu a yi sasekile no va ya rihlaza.

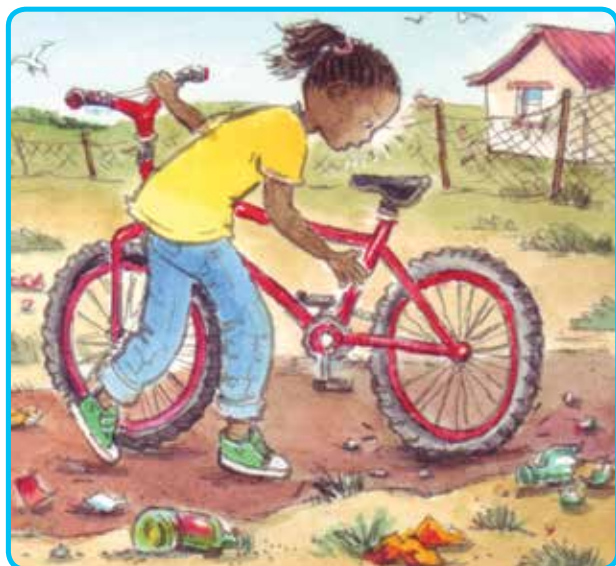
Endzhaku ka loko va hundze buloho va vone thyaka ro tala swinene na mabodhlela yo fayeka.

Hi xitshuketa swi sungule ku tikela Bongi ku fambisa bayisikiri. U langute endzhaku kutani a vona leswaku vhilwa ra le ndzhaku a ri poncile.

A ku tele mabodhlela yo fayeka na manghilazi ehansi.







Bongi mbuya, a fanele ku rhwala bayisikiri a ya ekaya kutani a kombela Thabo leswaku a n'wi pfuna ku lulamisa vhilwa leri ponceke.



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

Xana Bongi a khandziyile bayisikiri ya mani?

Xana vhilwa ri poncise hi yini?

Xana u fambe na bayisikiri ekaya hi mukhuva wihhi?

Xana u ehleketa yini hi vanhu lava thyakisaka?



Ntivomarito

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.



Marito ya ntolovelo

|          |        |            |            |
|----------|--------|------------|------------|
| velekiwa | nambu  | rihlaza    | mabodhlela |
| nyikiwa  | rhambu | rihlaya    | xibedhlele |
| tekiwa   | rhumbu | rihlanguti | bodhla     |

amukela  
fayeka  
manghilazi  
rihlaza

Maviti na rihlamuseri



A hi endleni

Encenyeta Bongi loko a kombela Thabo leswaku a n'wi lomba bayisikiri. Komba Bongi na Aki va khandziye swin'we. Kutani kombisa Bongi a rhwale bayisikiri a ya ekaya kutani a hlamusela Thabo leswaku vhilwa ra le ndzhaku ri poncile. Kombisa leswi Thabo a swi vulaka loko a vona bayisikiri ya yena.



A hi tsaleni

Hi nkhwatihate riviti (vito) eka xivulwa xin'wana na xin'wana laha hansi. Sweswi bana xirhendzevutana eka rihlamuseri leri hlamuselaka riviti.

A yi ri bayisikiri yo hatima yo tshwuka.

Bongi u hundze khwati ra rihlaza.

U hundze mirhi yo leha.

U hundze buloho ra mapulanga.

U vone vhilwa ro ponca.

U kandziye bodhlela ro fayeka.

Maviti i mavito ya vanhu kumbe swilo.  
Mahlamuseri ya hlamusela leswaku vanhu kumbe swilo swi njhani.



A hi tsaleni

Tsala swivulwa leswi landzelaka u sungula hi rito ra Tolo. Tirhisa marito lama ku ku pfuna.

khandziyile

langutile

fambile

khandziyile

vonile

U khandziya bayisikiri ya yena.

Tolo

Ndzi vona mabodhlela yo fayeka.

Tolo

U teka bayisikiri ya yena.

Tolo


U languta vhilwa leri nga ponca.

Tolo



## A hi tsaleni

Tsala marito lama faneleke u kombisa leswaku swilo leswi i swa vamani.

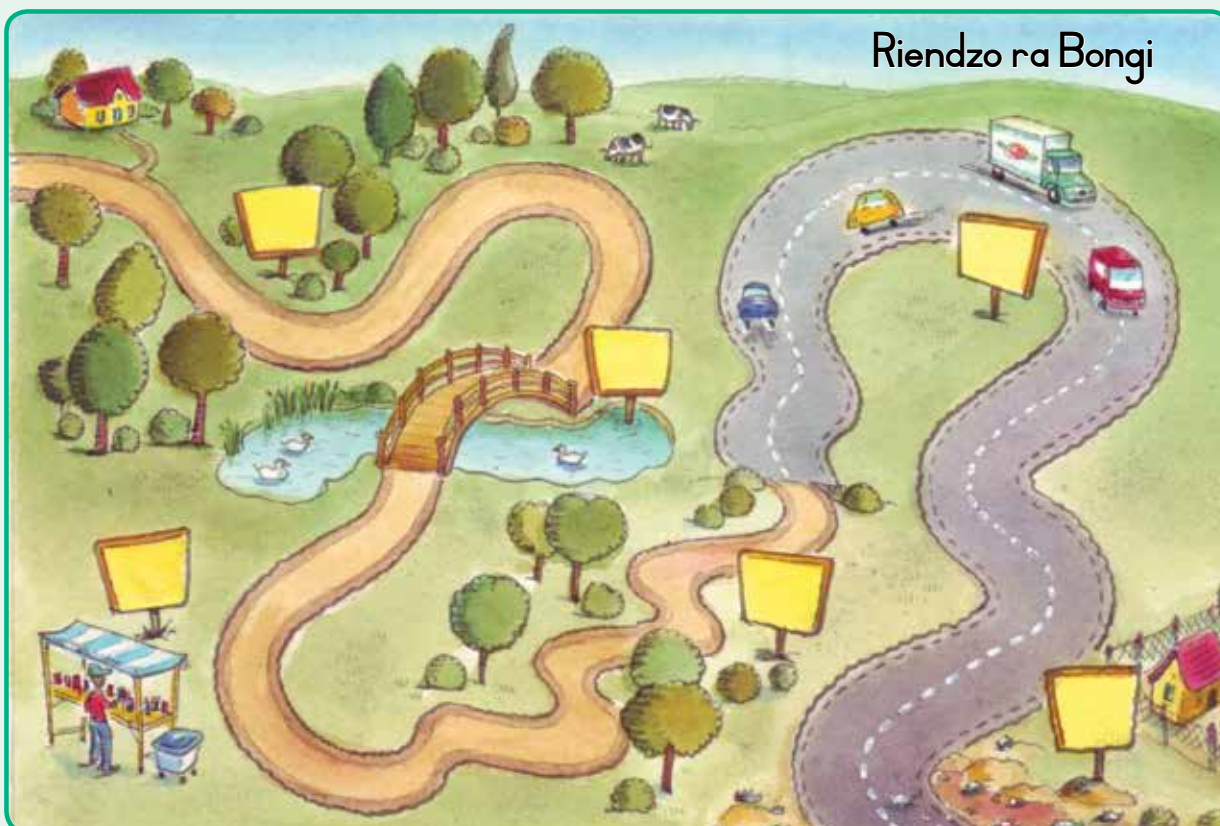
|                       |                        |  |
|-----------------------|------------------------|--|
| Bayisikiri ___ Thabo. | Buku ___ Jim.          | Manana <u>wa</u> Aki.  |
| Mbyana ___ Bongi.     | Apula ___ mudyondzisi. | Pene ___ Jabu.  |
| Ncila ___ nghala.     | Ntanghu ___ Sam.       | Movha ___ tatana.  |



## A hi hungaseni

Hlaya leswi Bongi na Aki va swi vuleke loko va hundza eka tindhawu to hambana emepeni. Kutani tsala nomboro ya ndhawu yin'wana na yin'wana emepeni. U endleriwe yo sungula.

|   |  |
|---|--|
| 1 | A hi yime hi xava namuneti.  |
| 2 | Languta ku saseka na rihlaza ra ndhawu leyi.                         |
| 3 | Patu leri ri jikajika ngopfu.  |
| 4 | Vona thyaka na mabodhlela yo fayeka.                                 |
| 5 | A hi khongele buloho ri nga weli.                                    |
| 6 | Ndzi ta fanela ku fambisa bayisikiri hi vukheta exikarhi ka mimovha. |





A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka xona.



A hi hlayeni

### Ku basisa

Bongi na Aki va hlamusele mudyondzisi wa vona hi thyaka leri va ri voneke enambyeni. Mudyondzisi u te va fanele ku rhamba vana van'wana leswaku va ya basisa phaka. Va tsala phositara exikolweni. Kwalomu ka vana va makumembirhi mune wa tile ku ta rholela thyaka. Va rholele mabodhlela, swikotela na maphepha.



A hi vulavuleni

Xiyisisa phositara leyi endleke hi Bongi na Aki.

Vana va rhandza ku tlanga etindhawini leti baseke.  
A hi rhandzi tiphaka leti nga thyaka.  
Pfunani ku basisa etlhelo ka nambu.  
A hi hlayiseni tiphaka ta hina ti  
tshama ti basile.

### Joyina pfhumba ro basisa.

Un'wana na un'wana u ta amukela juzi na sangweji swa mahala.

Rini? Mugqivela 21 Nyenyankulu hi 10:00

Kwihi? Kiddy Park

Bazi ri ta ku vuyisa ekaya hi nkarhi wa awara ya 2 ehenhla ka nhloko.

Siku:



Ntivotmarito

Hlaya marito kutani u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.



|             |         |        |        |
|-------------|---------|--------|--------|
| etindhawini | tiphaka | vuyisa | nkarhi |
| endlwini    | tibuku  | vuyela | nkama  |
| erhumbini   | tibolo  | vumba  | nkamba |



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

Xana i mani a pfuneke Bongi ku endla phositara?

Xana vanhwanyana lava va bohe ku endla yini?

Xana u ehleketa leswaku a ya ri mavonele ya kahle yo basisa? Hikokwalaho ka yini?

Xana nkarhi wo basisa wu sungule hi nkarhi muni?



Bana xirhendzevutana eka mabumabumeri.

A hi tsaleni



Mabumabumeri

Vana lavantsongo va rholele swikotela.

Mufana lonkulu u pfune ku basisa phaka.

Nhwana wo saseka u lave ku pfuna.

Mufana wa misavu u hi dlaya hi mafenya.

Mufana wa mihupani u lave ku tumbeta thini ro chela thyaka.





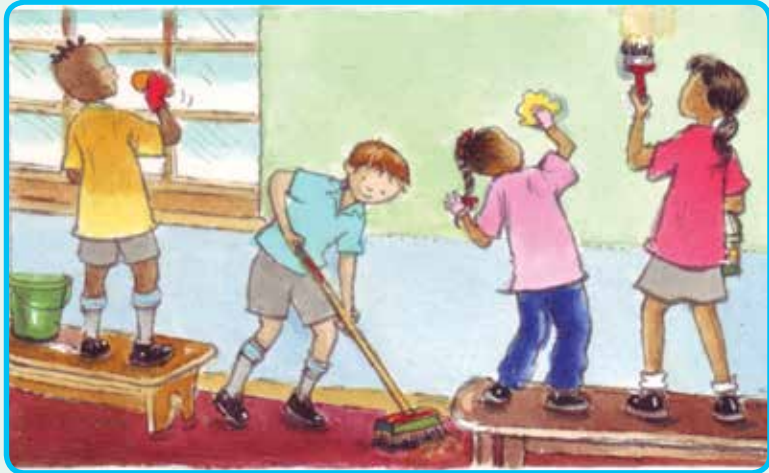
A hi vulavuleni

Xana tlilasi ya wena yi nga endla yini ku basisa xikolo? Bula hi tindhawu ta xikolo leti nga thyaka. Boxa leswi u nga kondleterisaka xiswona pfhumba ro basisa exikolweni xa n'wina.



A hi tsaleni

Tsala ndzimana ya swivulwa swa IO hi xikolo xa n'wina. hi xikolo xa n'wina. Vula leswaku i tindhawu tihhi leti faneleke ku basisiwa.




---



---



---



---



---



---



---



---



---



---



A hi tsaleni

Tata mahlamuseri  
lama siyiweke.  
Tirhisa marito lama  
ku ku pfuna.

lerikulu

tshwuka

rihlaza

Bayisikiri ya Thabo a yi ri yo \_\_\_\_\_.

Bongi u hundze exikarhi ka khwati ra \_\_\_\_\_.

U chaysile ribye \_\_\_\_\_.



## A hi tsaleni

Tsala marito lama faneleke u kombisa leswaku swilo leswi i swa vamani.

|                         |                          |                         |
|-------------------------|--------------------------|-------------------------|
| Tibuku ___ vanhwanyana. | Tibuku ___ vasesi.       | Nhlengeletano ___ hina. |
| Timbyana ___ vafana.    | Mimovha ___ vadyondzisi. | Junifomo ___ vaongori.  |
| Micila ___ swiharhi.    | Switlangiso ___ buti.    | Mabodhlela ___ vana.    |



## A hi hungaseni

Xiyisisa phositara ya Bongji. Sweswi endla phositara u rhamba vana leswaku va ta pfuna ku basisa xikolo.





A hi vulavuleni

Kokwana Sam u rhandza ku rungula xitori xa leswi dolofini yi poniseke vutomi bya yena hakona. Xiyani swifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka eka swona.

A hi hlayeni



### Ku pfuna ka dolofini

Loko va ha ri majaha, kokwana na munghana wa yena Zakes a va rhandza ku nyupela elwandle. A ku ri na xikepe xa khale endzeni ka lwandle. A ku ri na maribye ya nkoka ya nsuku na silivhere exikepeni.

Loko Kokwana Sam a nyupela ehansi ka lwandle a ambala sudi yo hlambela hi yona leswaku a sirhelela miri wa yena. A a tirhisa na thangi ra moya leswaku a kota ku hefemula ehansi ka mati.

Siku rin'wana kokwana Sam a lava ku ya exikepeni, kambe Zakes a ala a ku, "E -e, hi nga nyupeli ku ya ehansi namuntlha. Bubutsa lerikulu ri le ku teni."

"Kambe ndzi vone nketani ya nsuku yo bumbula. Ndzi lava ku yi landza. Hi ta kuma mali yo tala hi yona," ku hlamusela kokwana Sam. "Bubutsa ri ta fika hi 15 wa timinete. Hi le khombyeni," ku vula Zakes.

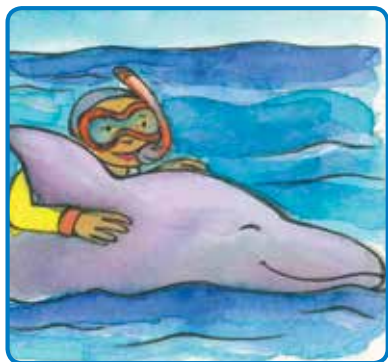
Kambe kokwana Sam a sindzisa a ya ehansi ka lwandle loko Zakes a sale exikwekwetsini a n'wi yimela kona.

Kokwana Sam u yi kumile nketani kambe a tsandzeka ku yi tshunxa. A koka no cela hi tintiho ta yena ku kala yi tshunxeka.

Hi nkarhi wolowo thangi ra moya ra kokwana se a ri ri kusuhi no helela hi moya. U humile na nketani ya nsuku. Kambe Zakes a a fambile hikwalaho ka bubutsa lerikulu.







Kokwana Sam a khoma nketani swinene kutani a ringeta ku hlambela kambe magandlati a ma ri lamakulu. Nketani ya nsuku a yi tika kasi mavoko na wona a ma karhele. Nketani yi chupuka, yi wela endzeni ka lwandle.

“Pfunani, ndzi pfuneni!” a huwelela, kambe a ku ri hava loyi a nga n’wi twa.

Kutani a twa mpfumawulo wo tsokombela. A wu ri mpfumawulo wa dolofini. Dolofini yi hlambela ku fika eka kokwana Sam, kutani a kota ku khoma xicapila xa dolofini. Dolofini yi yise kokwana eribuweni ra lwandle.

Loko kokwana a tikuma a hlayisekile, dolofini yi hlambela yi va yi fambile.

“Inkomu ku ponisa vutomi bya mina,” ku vula kokwana hi ntsako lowukulu.



A hi tsaleni

Hlamula swivutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.

I vamani swimunhatwankulu eka xitori lexi?

Hikwalaho ka yini kokwana Sam a lave ku nyupela endzeni ka lwandle?

Hikwalaho ka yini Zakes a nga yimelangi kokwana Sam?

Xana kokwana Sam u fike njhani eribuweni ra lwandle?



Marito ya ntolovelo

magandlati  
nsuku  
nyupela  
xikwekwetsu



A hi endleni

Encenyeta xitori xa kokwana Sam na dolofini. I mani a nga ta va kokwana Sam, Zakes na dolofini leji poniseke vutomi bya kokwana Sam?



Mipfumawulo



Ntivomarito

Hlaya marito kutani u yingisela mipfumawulo ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa ebukwini ya wena ya switoloveto.

|          |        |         |        |
|----------|--------|---------|--------|
| nyupela  | nsuku  | pfunani | tikuma |
| hlambela | nsuna  | akani   | tilaya |
| helela   | nsumba | tirhani | tiboha |



A hi tsaleni

Titeke wonge u kokwana Sam. Tsala hi leswi swi ku humeleleke. Hi ku sungulele xitori.



Zakes u ndzi byele leswaku hi nga hlambeli hi nyupela namuntlha kambe a ndzi lava nketani ya nsukut. A ndzi swi tiva leswaku ku ta va na bubutsa kambe ndzi sindzisa ndzi nyupela endzeni. Loko ndzi huma na nketani ya nsuku ...

---



---



---

Sweswi titeke wonge u dolofini. Tsala u hlamusela leswi u swi voneke na leswi u swi endleke. Hi sungule xitori xa dolofini.

A ndzi hlambela ndzi ya emaribyeni hikuva ndzi vone bubutsa lerikulu ri ri eku teni. Kutani ndzi vona munhu a khomile nketani ya nsuku. A huwelela a kombela ku pfuniwa.

---



---



---



A hi hungaseni

Bula na munghana wa wena hi swilo leswi vanyuperi va swi lavaka loko va ri endzeni ka lwandle. Boxa leswaku hikwalaho ka yini va lava swilo leswi.

Xinokele

Masiki

**Thangi ra moya**  
ri nyika moya  
ehansi ka mati

**Xinokele**  
xi pfuna ku hefemula

Bandhi ra ntiko

Thangi ra moya

**Masiki**  
yi pfuna leswaku u kota ku  
vona ehansi ka mati

Sudi yo tsakama

**Bandhi ra ntiko**  
ri endla leswaku munhu a va  
na ntikelo leswaku a kota ku  
tshama ehansi ka mati

**Sudi yo tsakama**  
yi endla leswaku miri wu  
tshama wu kufumerile

Swicapila

**Swicapila**  
swi pfuna leswaku u  
hlambela hi ku hatlisa



A hi vulavuleni

Xiyani xifaniso kutani mi bula hi leswi mi swi vonaka.

A hi hlayeni



### Vusokoti entirhweni

Xana u tshama u pyanya risokoti? Xana a wu swi tiva leswaku vusokoti byi hanya swin'we?



Xana a wu swi tiva leswaku vusokoti byi avelana swakudya?

Loko u landzelela nkondzo wa byona u ta kuma swakudya eka rin'wana ra matlhelo. Eka tlhelo lerin'wana u ta kuma xisaka xa laha byi yaka kona.

### Landzelela nkondzo wa vusokoti

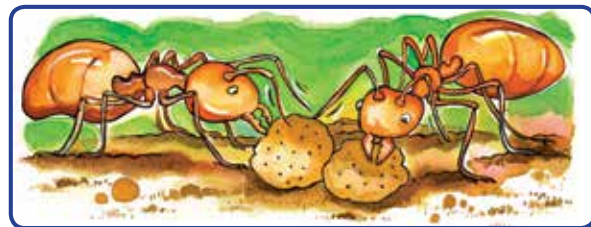
Loko risokoti ri kuma swakudya ri endla nkondzo leswaku byin'wana byi ta landzelela. Hinkwabyo byi landzelela ndlela yin'we ku ya eswakudiyeni. Vusokoti byi rhandza swakudya swo nyanganya tanihi jamu na chukela. Byi dya na swakudya swin'wana na swin'wana leswi hi swi siyaka. U ta byi vona byi hlengeletanile byi rhendzele swakudya.

### Ringeta xiperimente

Veka phepha ra swakudya ekusuhi na xisaka xa vusokoti. Yimela vusokoti byin'wana byi kuma swakudya. U ta vona vusokoti byo tala byi landzelela ndlela yin'we. Kutani susa swakudya. Xana vusokoti bya swi landzelela? Xana ku humelela yini loko u susa swakudya? Endzhaku ka loko u suse swakudya, vusokoti bya ha landzelelela nkondzo wa khale. Byi teka nkarhi byi nga si endla nkondzo lowuntshwa.

### Hikwalaho ka yini?

Loko risokoti ri kuma swakudya, ri siya risema ro hlawuleka ro kombisa nkondzo wa ndlela. Vusokoti byin'wana byo huma exisakeni byi ta nuhetela risema kutani byi landzelela.





A hi tsaleni

Hlaya vuxokoxoko hi vusokoti kutani u hlamula swivutiso leswi landzelaka.



Xana xitori xi vulavula hi yini?

- A Xi nyika vuxokoxoko hi mikondzo ya vusokoti.
- B Xi hlamusela leswaku vusokoti u nga byi herisa njhani.
- C Xi hlamusela laha u nga kumaka vusokoti kona.

Hikwalaho ka yini u fanele ku veka swakudya ekusuhi na xisaka xa vusokoti?

- |                                  |   |
|----------------------------------|---|
| A Ku kanganyisa vusokoti.        | C Leswaku vusokoti byi ta kota ku landzelela. |
| B Ku sivela nkondzo wa vusokoti. | D Ku dlaya vusokoti.                          |

Loko risokoti ri kuma swakudya, xana ri byela vusokoti byin'wana njhani?

- |  |   |
|--|---|
| A Bya xiyisisa kutani byi landzelela risokoti.     | C Byi nuhetela swakudya ephepheni.                          |
| B Bya tsutsumatsutsuma byi kala byi kuma swakudya. | D Byi nuhetela risema leri siyiweke hi risokoti ro sungula. |

Xana u ehleketa leswaku vusokoti bya hlayisana? Hikwalaho ka yini u vula sweswo?



A hi tsaleni

Hlaya marito lama u ri karhi u yingisela mipfumawulo ya wona. Sweswi tlhantlha marito ku ya hi mapeletwana ya wona.

|             |            |            |
|-------------|------------|------------|
| risokoti    | jamu       | susa       |
| ri/so/ko/ti |            |            |
| nyanganya   | vuxokoxoko | nuhetela   |
|             |            |            |
| swakudya    | risema     | landzelela |
|             |            |            |

Marito ya ntolovelo

nkondzo  
risema  
swin'we



A hi vulavuleni

Languta nkondzo wa vusokoti exikolweni kutani u dirowa leswi u swi vonaka.  
Hlamusela munghana hi xifaniso xa wena.



A hi tsaleni

Tsala swivulwa u  
sungula hi rito ra Tolo.

landzelerile

djile

rhendzerile

Vusokoti byi landzelela risema.

Tolo vusokoti byi

U vona vusokoti byi rhendzela swakudya.

Tolo a

Vusokoti byi dya jamu.

Tolo



A hi tsaleni

Bana xirhendzevutana eka rito leri faneleke.

Vusokoti ri/byi lava swakudya.

Hanci yi/ti nwa mati.

Bongi va/u khandziya bayisikiri.

Namuntlha kwa/ka hisa.

Mundzuku hi ta xiya/xiyile vusokoti.

Jabu u/wa languta.

Sweswi va lave/lava ku dya

Risema ra/ya sokoti.



A hi tsaleni

Tirhisa ma-, ti-kumbe swi - ku kombisa leswaku swi tele.

Hi tirhisa ma, ti kumbe swi ku kombisa leswaku swilo swi le ka vunyingi.

|  |        |
|--|--------|
|  | apula  |
|  | bokisi |
|  | lepula |
|  | kondlo |

|  |          |
|--|----------|
|  | tandza   |
|  | pensele  |
|  | nyenyana |
|  | lamula   |

|  |      |
|--|------|
|  | bolo |
|  | tulu |
|  | luva |
|  | homu |



A hi hungaseni

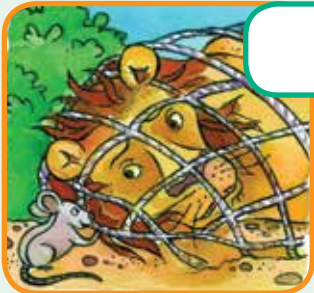
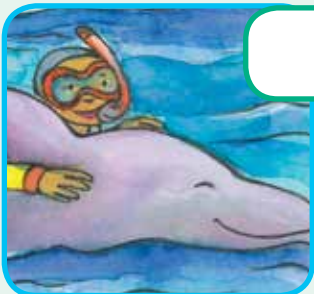
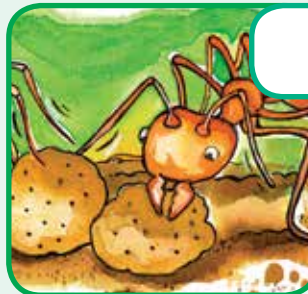
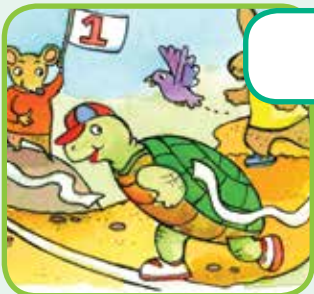
Vusokoti byi byelana leswaku swakudya swi kumeka kwihi hi ku siya risema endleleni yo ya eswakudiyeni. Byi endla leswi hikuva a byi koti ku vulavula. Na hina ha swi kota ku tivisa vanghana va hina xanchumu handle ko vulavula. Hi tirhisa swikandza na mahlo ya hina ku endla sweswo.

| Xana va ri yini?                  | Ndzi na ndlala. | Ndzi tsakile. | Ndzi tsanile. | Ndzi hlamarile. |
|-----------------------------------|-----------------|---------------|---------------|-----------------|
| Mahlo                             |                 |               |               |                 |
| Milomu                            |                 |               |               |                 |
| Tinkohe                           |                 |               |               |                 |
| Xikandza                          |                 |               |               |                 |
| Sweswi dirowa swikandza swa wena. |                 |               |               |                 |



A hi vulavuleni

Xiya swifaniso swa switori leswi hi swi hlayeke.

Nghala na  
xikondlwanaDyambu na  
xidzedzeKu pfuna ka  
dolofiniVusokoti  
entirhweniMpfundla na  
xibodzeBongi u rholela  
thyaka

A hi hlayeni



Anakanya hi switori leswi u swi hlayeke ebukwini leyi. Hi xihi xitori lexi u xi rhandzaka swinene?

Ehleketela leswaku hikwalaho ka yini u tsakele swin'wana swa switori ebukwini leyi ku tlula swin'wana. Swi nambare, u sungula hi 1 eka xitori lexi u xi tsakeleke swinene kutani u ya fika eka 4 ya xitori lexi u nga xi tsakelangiki. Xana u tsakisiwe hi N'wanghala na xikondlwana? kumbe Dyambu na xidzedze? Kumbe Mpfundla na xibodze? U fanele ku rhandza ku hlaya hi xikongomelo xo tiphina.

Xana u hlawule Ku pfuna ka dolofini kumbe Misava ya vusokoti? U fanele u rhandza ku hlaya hi xikongomelo xo kuma vuxokoxoko.





A hi tsaleni

Hlaya ndzimana kutani u hlamula swivutiso leswi landzelaka. Rito ro sungula ra nhlamulo ri fanele ku sungula hi letere lerikulu. Tsundzuka ku hetelela hi hiko.



Hi xihhi xitori lexi u xi tsakeleke swinene?

U tsakise hi yini mayelana na xitori?

Hi xihhi xitori lexi u nga xi tsakelangiki?

Hikwalaho ka yini u nga xi tsakelangi xitori lexi?

Xana u hlayela ku tiphina kumbe ku kuma vuxokoxoko?



Ntivotarito

Tlhantlha marito kutani u yingisela mimpfumawulo kutani u tsemelela marito ku ya hi mapeletwana ya wona. Tirhisa marito ya ntlhanu u tsala swivulwa swa wena n'wini ebukwini ya wena ya switloveto.

|          |           |          |
|----------|-----------|----------|
| sokoti   | tsakela   | tiphina  |
| so/ko/ti |           |          |
| xitori   | swin'wana | hlaya    |
|          |           |          |
| switori  | nomboro   | dolofini |
|          |           |          |



Marito ya ntolovelo

xo sungula  
xa vumbirhi  
xa vunharhu  
xa vumune



## A hi endleni

Bula na munghana wa wena hi xitori lexi u xi tsakeleke swinene.  
 Bula hi swimunhuhatwa swa xitori. Boxa lexi ku tsakiseke swinene mayelana na xitori.  
 Xana xitori xi ku nyike vuxokoxoko?

Pulana ku tsala xitori xa wena.

## A hi tsaleni



Xana xi ta va mayelana na yini?

|  |
|--|
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |

I mani a nga ta va ximunhuhatwankulu?

|  |
|--|
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |

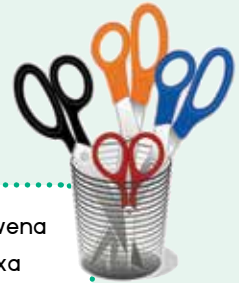
Xana u ta nyika vuxokoxoko byihi?

|  |
|--|
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |



## A hi hungaseni

Tsema pheji leyi landzelaka. Endla buku. Ekhavhareni, tsala vito ra buku. Tsala vito ra wena ehansi ka vito, hikuva hi wena mutsari. Dirowa xifaniso ekhavhareni, sweswi tsala xitori xa wena lexi nga manghenelo, miri na mahetelelo.





# KHAVHARA YA LE NDZHAKU



## MAYELANA NA MUTSARI

Tsala vito ra wena



Malembe ya wena

Laha u tshamaka kona

GOZA RA 4. patso eka ntla wa helala endzhaku ka loko u sitaputle buku ya wena

# KHAVHARA

Dirowa xifaniso laha.



Tsala vito ra buku laha.

Tsala vito ra wena (hi wena mutsari).

GOZA RA 1. patso eka ntla wa mathorisi



Yisa emahlweni xitoro xa wena laha.

---



---



---



---

Tsala miri wa xitoro xa wena laha na le ka pheji ra G.

---



---



---



---



Dirowa xifaniso laha.

Dirowa xifaniso laha.





Dirowa xifaniso laha.



Dirowa xifaniso laha.



Sungula xitori xa wena laha na le ka pheji ra 3.

Three horizontal blue lines for writing.

Heta xitori xa wena.

Three horizontal blue lines for writing.

Three horizontal blue lines for writing.



Tsala u ya emahlweni na xitori xa wena laha.

Three horizontal blue lines for writing.

Tsala leswi humelalaka eku heteleleni ka xitori xa wena.



Dirowa xifaniso laha.

Dirowa xifaniso laha.

# Dikixinari ya mina

A  
a

Blank writing lines for the letter A.

G  
g

Blank writing lines for the letter G.

B  
b

Blank writing lines for the letter B.

H  
h

Blank writing lines for the letter H.

C  
c

Blank writing lines for the letter C.

I  
i

Blank writing lines for the letter I.

D  
d

Blank writing lines for the letter D.

J  
j

Blank writing lines for the letter J.

E  
e

Blank writing lines for the letter E.

K  
k

Blank writing lines for the letter K.

F  
f

Blank writing lines for the letter F.

L  
l

Blank writing lines for the letter L.

# Dikixinari ya mina

M  
m

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

S  
s

N  
n

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

T  
t

O  
o

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

U  
u

P  
p

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

V  
v

Q  
q

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

W  
w

R  
r

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

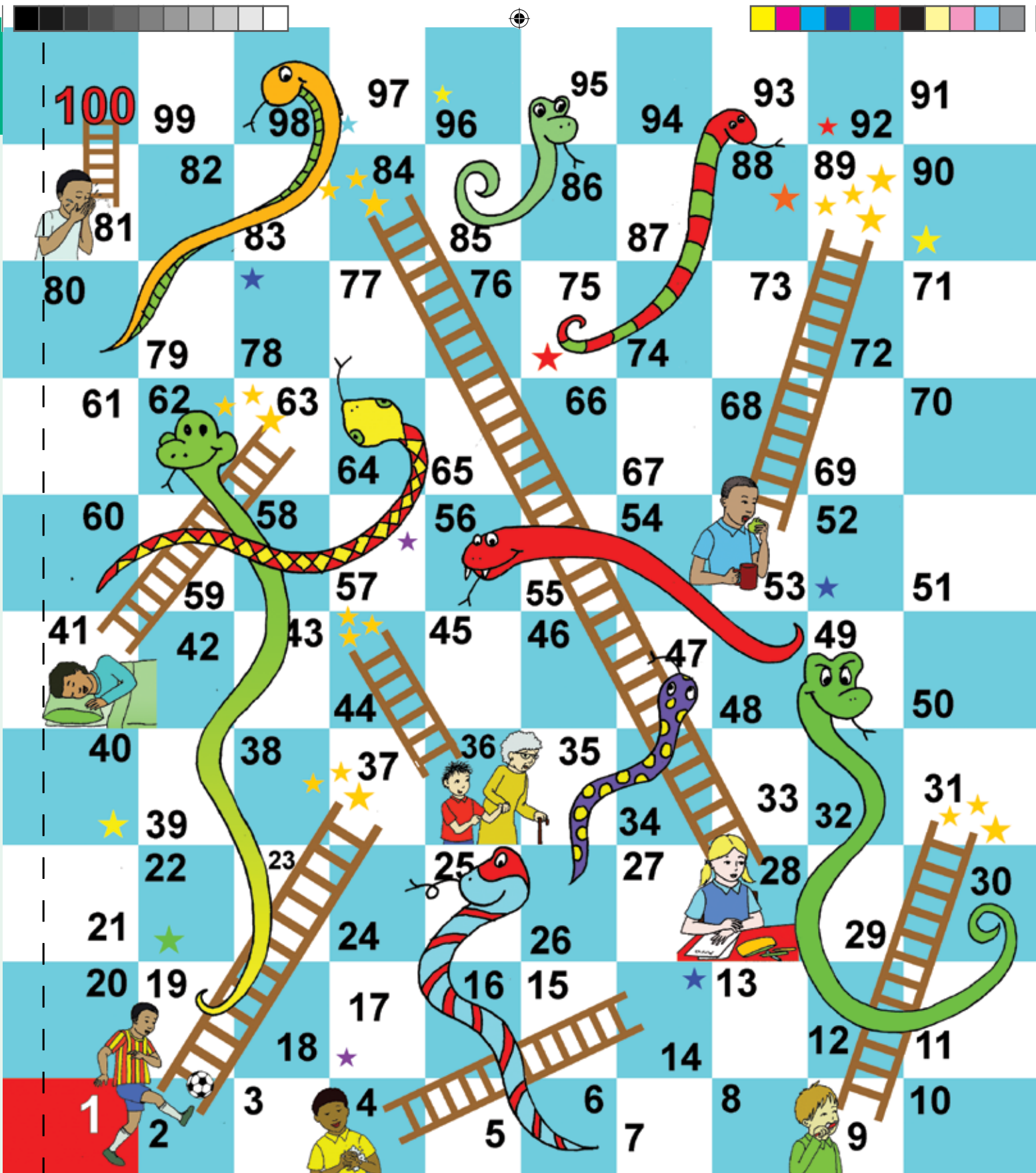
\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

X-Z  
x-z



Tinyoka na switepisi  
 Tsema swihlayelo leswi swa  
 Tinyoka na Switepisi.

